

# Guide de l'amateur de rugby



LA VERSION COMPLETE DE VOTRE GUIDE

# AMATEUR DE RUGBY 2014

en numérique ou en papier en 3 clics



à partir de

**8.49€**

Cliquer ici

Disponible sur



## EDITION

**Auteurs :** Baptiste THARREAU, Jean-Paul LABOURDETTE, Dominique AUZIAS et alter

**Directeur éditorial :** Stéphan SZEREMETA

**Rédaction :** Patrick MARINGE, François TOURNIE, Grégoire DECONIHOUT, Jeff BUCHE, Perrine GALAZKA

## PUBLICITE / COMMUNICATION

**Directeur Commercial :** Olivier AZPIROZ assisté de Michel GRANSEIGNE, Victor CORREIA

**Relation Gestion Clientèle :** Nathalie GONCALVES et Vimla MEETTOO

**Responsable Régie national :** Aurélien MILTENBERGER

**Régie national :** Caroline GENTELET, Perrine DE CARNE MARCEIN, Stéphanie MORRIS, Caroline AUBRY, Sacha GOURAND, Virginie SMADJA, Caroline PREAU, Alexandra GUILLAUME assistés de Sandra RUFFIEUX

**Régie publicitaire Internationale :** Karine VIROT assistée de Camille ESMIEU, Guillaume LABOUREUR, Romain COLLYER et Elise CADIOU

**Directeur technique web :** Lionel CAZAMAYOU

**Chef de projet développeur et Ingénieur :** Jean-Marc REYMUND, Cédric MAILLOUX, Anthony GUYOT, Florian FAZER, Christophe PERREAU

**Animatrice Web :** Caroline LOLLIEROU

## DIFFUSION ET PROMOTION

**Directeur des Ventes :** Eric MARTIN assisté d'Aissatou DIOP et Alicia FILANKEMBO

**Responsable de la diffusion :** Bénédicte MOULET

**Responsable des ventes :** Jean-Pierre GHEZ

**Responsable Relations Presse-Partenariats :** Jean-Mary MARCHAL

## FABRICATION / MAQUETTE

**Studio :** Sophie LECHERTIER et Romain AUDREN

**Maquette :** Sandrine MECKING, Laurie PILLOIS

**Montage :** Julie BORDES, Delphine PAGANO, Elodie CLAVIER

**Photothèque :** Robin BEDDAR

## ADMINISTRATION

**Président :** Jean-Paul LABOURDETTE

**Directeur Administratif et Financier :** Gérard BRODIN

**Directrice des Ressources Humaines :** Dina BOURDEAU assistée de Sandra MORAIS,

**Responsable informatique :** Pascal LE GOFF

**Responsable Comptabilité :** Nicolas FESQUET assisté de Christine MANEBARD, Oumy DIOUF et Jeannine DEMIRJIAN

**Recouvrement :** Fabien BONNAN assisté de Sandra BRULALL

**Standard :** Jehanne AOUMEUR

## ■ PETIT FUTÉ AMATEUR DE RUGBY 2014 ■

Le Petit Futé a été fondé par Dominique Auzias.  
Il est édité par Les Nouvelles Editions de l'Université  
18, rue des Volontaires - 75015 Paris  
© 01 53 69 70 00 - Fax 01 42 73 15 24  
Internet : [www.petitfute.com](http://www.petitfute.com)  
SAS au capital de 1 000 000 € - RC PARIS B 309 769 966  
Couverture : © LILUFOTO - FOTOLIA

**Impression :** IMPRIMERIE DE CHAMPAGNE - 52200 LANGRES

**Dépôt légal :** octobre 2013

**ISBN :** 9782746969391

Pour nous contacter par email, indiquez le nom de famille en minuscule suivi de [@petitfute.com](mailto:@petitfute.com)  
Pour le courrier des lecteurs : [info@petitfute.com](mailto:info@petitfute.com)

# Vivez rugby !

Après le succès de ses deux premiers opus, le Guide de l'Amateur de Rugby vous emmène une nouvelle fois sur les pelouses de l'hexagone pour dresser un panorama du rugby français.

Histoire, palmarès, joueurs de légende, vous saurez tout sur votre club préféré ! Mais ce n'est pas tout car, une fois encore, le Petit Futé a enfilé son maillot et chaussé ses crampons pour partir aux quatre coins du pays dénicher les meilleurs plans du monde de l'ovalie.

De Toulouse à Clermont, de Lyon à Dax, toutes les villes qui accueillent les rencontres du Top 14 ou de Pro D2 sont passées au crible. Transports, accès au stade, hôtels, vous organiserez au mieux vos déplacements. Et, avant la rencontre, notre sélection de tables qui fleurissent bon le terroir ravira les amateurs de magret et autres confits de canard, de foie gras et délicieux tapas, arrosés d'un Madiran ou d'un Côte de Provence.

C'est donc dans la bonne humeur et la panse bien remplie que vous irez lancer un *Pilou-Pilou* sur la Rade ou entonner la *Peña Baiona* à Jean-Dauger. Un échauffement des plus festifs. Après le coup de sifflet final et un détour par les boutiques officielles, toutes référencées, direction les bars d'*aficionados* pour une troisième mi-temps d'anthologie. Là encore, les meilleurs plans sont mis en avant et ils serviront aussi à ceux qui n'ont pas conquis leur précieux sésame pour le stade et qui se seront alignés devant un écran géant pour pousser avec leur pack préféré.

Enfin, après avoir jeté un coup d'œil aux interviews d'acteurs mythiques de la planète ovale, ce sera l'occasion de commencer à prévoir son *rugby trip*, façon VI Nations. Car le Petit Futé a également pensé à ses Bleus, en pleine reconstruction depuis la débâcle du Tournoi 2013. De Cardiff à Rome en passant évidemment par les bons plans de la capitale une fois sorti du Stade de France, rien n'est laissé au hasard ! Pour fêter le renouveau tricolore ?

Baptiste THARREAU



Découvrir  
le site mobile  
du Petit Futé



# Sommaire

## Découverte

Le rugby en 20 mots-clés .....	6
Présentation .....	7
Palmarès .....	8
Records.....	10
Joueurs de légende.....	10
Mode et équipement.....	12
Médias .....	15
Calendrier du Top 14 .....	16
Calendrier de Pro D2 .....	20

## Top 14

Bayonne.....	24
Biarritz .....	30
Bordeaux-Bègles.....	37
Brive.....	46
Castres.....	50
Clermont.....	55
Colombes .....	60
Grenoble.....	63

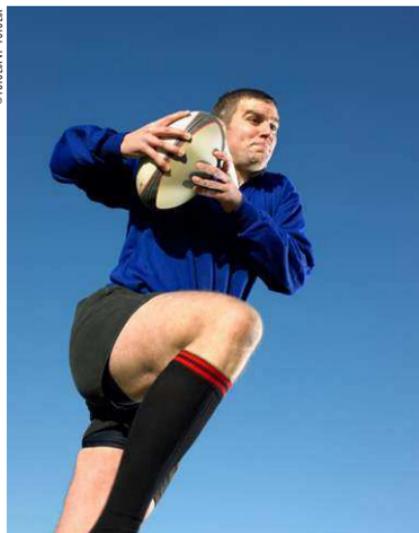
Montpellier .....	68
Oyonnax .....	75
Perpignan.....	78
Paris .....	83
Toulon.....	89
Toulouse .....	94

## Pro D2

Agen.....	104
Albi.....	110
Auch .....	114
Aurillac .....	117
Béziers .....	122
Bourg-en-Bresse .....	126
Bourgoin.....	129
Carcassonne .....	133
Colomiers .....	137
Dax.....	139
La Rochelle.....	142
Lyon.....	147
Mont-de-Marsan.....	152
Narbonne .....	158
Pau .....	161
Tarbes .....	165

## Tournoi des VI nations

La compétition .....	170
Angleterre .....	172
Écosse .....	181
France .....	185
Irlande .....	192
Italie.....	198
Pays de Galles .....	204
Index .....	209





HOP! EST LA COMPAGNIE NATIONALE DE RÉFÉRENCE POUR LES LIAISONS INTER-RÉGIONALES. PLUS **SIMPLE** AVEC DES VOLS DIRECTS, PLUS **ACCESSIBLE** AVEC DES OFFRES TARIFAIRES COMPÉTITIVES ET PLUS **ADAPTÉE** AVEC DES PRESTATIONS ET SERVICES SUR MESURE, HOP! EST AUJOURD'HUI LA SOLUTION DE MOBILITÉ IDÉALE POUR VOS DÉPLACEMENTS PROFESSIONNELS ET LOISIRS.

FAIRE UN SAUT  
D'UNE RÉGION À L'AUTRE



**AIRFRANCE** /

Billets en vente sur notre site [hop.fr](http://hop.fr) ou dans votre agence de voyage.

\*Prix TTC hors frais de services. Offre soumise à conditions et non remboursable. Des frais variables s'appliquent pour les bagages en soute. Exemple pour un aller simple au départ de Bordeaux à destination de Lille, Nice et Strasbourg ; au départ de Nice à destination de Toulouse et Bordeaux ; au départ de Brest à destination de Lyon ; au départ de Castres à destination d'Orly ; au départ de Nantes à destination de Montpellier ; au départ de Montpellier à destination de Nantes ; au départ d'Orly à destination de Caen.



# Découverte



**Le rugby en 20 mots-clés → 6**

**Présentation → 7**

**Palmarès → 8**

**Records → 10**

**Joueurs de légende → 10**

**Mode et équipement → 12**

**Médias → 15**

**Calendrier du Top 14 → 16**

**Calendrier de Pro D2 → 20**

# Le rugby en 20 mots-clés

## Bonus

Pour rendre le jeu plus plaisant et attractif, les instances du rugby ont instauré un certain nombre de points bonus. On s'adjuge un point de bonus offensif lorsque l'on marque trois essais de plus que l'adversaire et un point de bonus défensif si l'on perd par un écart égal ou inférieur à sept points.

## Bouclier de Brennus

C'est le trophée remporté par l'équipe championne de France depuis 1892. Ce trophée doit son nom à son créateur Charles Brennus, qui était aussi l'un des fondateurs de la Fédération Française de Rugby.

## Cartons

Lorsque l'arbitre sort un carton jaune, le joueur concerné est exclu du match pendant 10 minutes. Un carton rouge indique que le joueur est expulsé définitivement du match pour faute grave.

## Cuillère de bois

Cette «récompense» peu enviée est décernée à l'équipe du Tournoi des VI Nations qui perd tous ses matches. La dernière fois que l'équipe de France l'a «décrochée», c'était lors du Tournoi 1957.

## Grand Chelem

On décroche le grand chelem lorsque l'on gagne le Tournoi des VI Nations en ayant remporté ses cinq matches. Ce fut le cas des Gallois en 2012 et le dernier Grand Chelem français remonte lui à 2010 sous les ordres de Marc Lièvremont.

## Drop

Le drop consiste à envoyer lors d'une phase de jeu le ballon par un coup de pied entre les poteaux et au dessus de la barre transversale du camp adverse. Au préalable, le joueur doit lâcher la balle et la botter après un rebond. Cela permet à son équipe d'empocher trois points.

## En-avant

Alors que l'équipe progresse, le ballon peut être frappé au pied ou porté par les joueurs. Mais pour le passer à un coéquipier, la passe ne doit se faire que vers l'arrière. Sinon, un coup de sifflet de l'arbitre sanctionne un « en-avant ». La punition ? Une mêlée avec introduction de la balle effectuée par l'adversaire.

## Essai

La phase de jeu reine pour laquelle on transpire sang et eau pendant 80 minutes. Il s'agit d'aller aplatiser le ballon derrière la ligne de l'en-but adverse et décrocher les cinq points souvent salvateurs.

## Hors-jeu

Pour qu'un joueur soit hors-jeu, il faut qu'il se trouve soit devant un coéquipier qui porte le ballon, soit devant un coéquipier qui a joué en dernier le ballon. L'arbitre peut le sanctionner s'il estime que le joueur hors-jeu gêne l'adversaire.

## Maul

On appelle «maul» un regroupement de joueurs qui se produit lorsque celui qui porte le ballon est freiné dans sa progression sans être plaqué au sol.

## Mélée

Cette phase de jeu date de 1871. Elle permet de remettre la balle en jeu après un coup de sifflet de l'arbitre. Les avants de chaque équipe, regroupés dans ce que l'on appelle un pack, se font face avant de créer un impact auquel il faudra résister et pousser pour conserver (ou gagner) la possession du ballon.

## Ovale

Alors qu'il était rond à la base lors de l'invention du jeu en 1823 par William Webb-Ellis, ce n'est qu'en 1851 qu'il est devenu ovale. C'est William Gilbert, un artisan de la ville de Rugby qui l'a inventé, préférant une forme ovoïde, plus facile à maintenir contre son buste. Mais ce n'est qu'en 1877, que le ballon ovale est officiellement adopté par la Fédération Anglaise de Rugby.

## Pénalité

Lorsqu'une faute est sifflée, on peut se voir accorder une pénalité par l'homme en noir. Dans ce cas, soit on la tente en posant le ballon au sol puis en le bottant du pied pour le faire passer entre les poteaux et au dessus de la barre transversale, soit on la joue à la main en reprenant de manière classique le cours du jeu.

## Plaquage

Un, si ce n'est le, symbole du rugby ! S'il consiste, comme son nom l'indique à plaquer son adversaire au sol, il convient de ne pas oublier qu'il faut qu'il soit le porteur du ballon, que les manchettes sont interdites, tout comme le plaquage cathédrale, qui consiste à attraper son vis-à-vis par les jambes et de le faire tomber la tête la première. Ou «cul par-dessus tête», selon la formule consacrée...

## Transformation

Une fois que l'on inscrit un essai, on tente de le transformer. Pour cela, on pose le ballon au sol sur une ligne imaginaire parallèle aux lignes de touche en face de l'endroit où la balle a été applatie lors de l'essai. Le joueur qui se charge de la transformation va devoir faire passer le ballon entre les poteaux, au dessus de la barre horizontale, en le bottant d'un coup de pied. Elle rapporte deux points supplémentaires.

### « Rue de la Soif »

L'angle rue Guisarde/rue Princesse à Paris (VI<sup>e</sup> arrondissement) est mythique dans le monde du rugby. C'est ici que se concentre un grand nombre de pubs et où supporters, joueurs amateurs et professionnels, viennent régulièrement finir la nuit. La dernière fois que l'on y a vu l'équipe de France au grand complet, c'était lors du grand chelem de 2010. Avant de remettre ça en 2013 ?

## Les rugbys

Le rugby peut également se jouer à 7 ou à 13. Les champions du monde en titre en rugby à XIII sont les... Néo-Zélandais ! Surnommés les *Kiwis*, ils défendent leur titre en 2013. En rugby à VII, ce sont les Gallois qui sont les derniers vainqueurs de la *Melrose Cup*, l'équivalent du Mondial.

## Troisième mi-temps

Il est souvent difficile de s'en souvenir le lendemain (après-midi, en général...) ! Fêter les victoires, oublier les défaites, chanter ou pleurer un verre à la main, cela fait incontestablement partie de l'ADN de ce sport. Une fois sorti du stade, ce guide sera d'ailleurs là pour vous aider à transformer l'essai jusqu'au bout de la nuit aux quatre coins du pays comme de l'Europe...

## Vidéo

Contrairement au football, un arbitre peut faire appel à un arbitrage vidéo. Cela se produit s'il a un doute sur la validité d'un essai. Un quatrième arbitre observe l'action au ralenti sur vidéo et communique sa décision à l'arbitre central. L'arbitrage vidéo est pratiqué pendant les matchs internationaux et pendant certains matchs de championnat.

## William Webb Ellis

Le trophée remis au vainqueur de la coupe du Monde s'appelle la coupe Webb Ellis. Car, selon la légende, William Webb Ellis serait l'inventeur du jeu. En 1823, le garçon de 15 ans fit une infraction aux règles préétablies du football : il saisit le ballon dans ses mains, le serra fort contre lui et courut vers le but adverse. Cela se passait au collège de la ville de... Rugby, petite ville du Warwickshire dans le centre de l'Angleterre.

# Présentation

## Top 14

Le championnat de France de rugby, également appelé Top 14, regroupe les quatorze meilleurs clubs du pays.

Il a été créé en 1892 et a été pris en charge à partir de 1921 par la Fédération Française de Rugby (FFR). Mais depuis 1998, trois ans après la professionnalisation du jeu, c'est la Ligue Nationale de Rugby (LNR) qui l'organise.

► **Déroulement.** La compétition se déroule en deux phases : la saison régulière puis les phases finales. Au terme des 26 journées, qui voient les clubs s'affronter chacun deux fois (une fois à domicile et une fois à l'extérieur), les deux derniers au classement sont relégués en deuxième division, appelée Pro D2. Les six premiers, eux, vont se disputer le titre dans une sorte de *play-off*. Les deux premiers de la saison régulière se qualifient directement pour les demi-finales tandis que les quatre autres clubs se disputent les deux

tickets restants lors de matchs de barrage. Ensuite, vient le temps des demies et de la finale, disputée au Stade de France. Le vainqueur du championnat remporte alors comme trophée le célèbre bouclier de Brennus.

► **Coupes d'Europe.** Par ailleurs, les six ou sept clubs les mieux classés participent à la Coupe d'Europe (H Cup), les autres équipes disputant le Challenge européen, y compris les promus. Le nombre d'équipes qualifiées en H Cup dépend de la prestation des clubs français lors des précédentes éditions.

► **Historique.** Au cours de l'histoire, quelques clubs ont successivement dominé le palmarès du championnat. Fin XIX<sup>e</sup>, de 1892 à 1903 ce sont les deux clubs parisiens, le Racing Club de France et le Stade Français, qui ont trusté les places d'honneur. Puis est venue la domination du Stade bordelais, qui a d'ailleurs battu quatre fois d'affilée le Stade Français en finale, entre 1904 et 1907.

Dans les années 1920, c'est le Stade Toulousain qui s'est fait remarquer en décrochant cinq boucliers en six saisons entre 1922 et 1927.

Puis, c'est le FC Lourdes qui a dominé à son tour le rugby hexagonal dans les années 1950 en raflant sept fois la mise de 1948 à 1960.

L'AS Béziers a ensuite connu son moment de gloire avec pas moins de dix titres et une finale entre 1971 et 1984, avant de voir le Stade Toulousain dominer la fin du XX<sup>e</sup> siècle. Déjà performants dans les années 1920, les Stadistes vont soulever à neuf reprises le bouclier de Brennus entre 1985-2001. Ensuite, c'est le Stade Français et le Biarritz Olympique qui sont parvenus à contrarier la domination du club des bords de la Garonne qui a finalement su hausser le ton pour s'imposer en 2011 et 2012. A noter qu'en 2010, la France du rugby a vécu un petit événement avec la victoire de l'ASM Clermont, éternel Poulidor du ballon ovale, qui avait échoué lors de ses dix précédentes tentatives en finale. En 2013, c'est le Castres Olympique qui s'est imposé à la surprise générale.

### Pro D2

Initialement disputée entre clubs amateurs, elle est devenue professionnelle en 2000. L'antichambre de

l'élite a alors connu plusieurs changements de formule pour arriver à un format à seize clubs. Alors que le Top 14 diminuait progressivement son nombre d'équipes parallèlement à la professionnalisation du jeu, cela a alors naturellement fait monter le niveau d'ensemble de cette compétition. Aujourd'hui près des deux tiers des clubs qui y évoluent ont remporté au moins une fois le titre suprême...

► **Déroulement.** Chaque année, les deux clubs relégués de Top 14 ainsi que les deux promus de Fédérale 1 (la troisième division) viennent garnir les rangs de la Pro D2.

Comme dans l'élite, les débats sont organisés en deux périodes distinctes, la saison régulière et la phase finale. Alors que les deux derniers du championnat (divisé en 30 journées), sont relégués en Fed 1, le champion valide son ticket pour le Top 14. Le dernier billet disponible sera mis en jeu entre les clubs classés de la deuxième à la place à la cinquième place. Ils disputent alors des demi-finales puis une finale d'accession sur terrain neutre.

► **Coupe d'Europe.** A noter que, comme les autres clubs de l'élite, les deux heureux promus en Top 14 sont invités à participer au Challenge Européen.

## Palmarès

- **2013 : Castres** – Toulon 19-14
- **2012 : Toulouse** – Toulon 18-12
- **2011 : Toulouse** – Montpellier 15-10
- **2010 : Clermont** – Perpignan 19-6
- **2009 : Perpignan** – Clermont 22-13
- **2008 : Toulouse** – Clermont 26-20
- **2007 : Stade Français** – Clermont 23-18
- **2006 : Biarritz** – Toulouse 40-13
- **2005 : Biarritz** – Stade Français 37-34
- **2004 : Stade Français** – Perpignan 38-20
- **2003 : Stade Français** – Toulouse 32-18
- **2002 : Biarritz** – Agen 25-22
- **2001 : Toulouse** – Clermont-Auvergne 34-22
- **2000 : Stade Français** – Colomiers 28-23
- **1999 : Toulouse** – Clermont-Auvergne 15-11
- **1998 : Stade Français** – Perpignan 34-7
- **1997 : Toulouse** – Bourgoin-Jallieu 12-6
- **1996 : Toulouse** – Brive 20-13
- **1995 : Toulouse** – Castres 31-16
- **1994 : Toulouse** – Clermont-Auvergne 22-16
- **1993 : Castres** – Grenoble 14-11
- **1992 : Toulon** – Biarritz 19-14
- **1991 : Bordeaux-Bègles** – Toulouse 19-10
- **1990 : Racing Club de France** – Agen 22-12
- **1989 : Toulouse** – Toulon 18-12
- **1988 : Agen** – Tarbes 9-3
- **1987 : Toulon** – Racing Club de France 15-12
- **1986 : Toulouse** – Agen 16-6
- **1985 : Toulouse** – Toulon 36-22
- **1984 : Béziers** – Agen 21-21
- **1983 : Béziers** – Nice 14-6
- **1982 : Agen** – Bayonne 18-9
- **1981 : Béziers** – Stade Bagnèrais 22-13
- **1980 : Béziers** – Toulouse 10-6
- **1979 : Narbonne** – Stade Bagnèrais 10-0
- **1978 : Béziers** – Clermont-Auvergne 31-9
- **1977 : Béziers** – Perpignan 12-4
- **1976 : Agen** – Béziers 13-10

- ▶ **1975 : Béziers** – Brive 13-12
- ▶ **1974 : Béziers** – Narbonne 16-14
- ▶ **1973 : Tarbes** – Dax 18-12
- ▶ **1972 : Béziers** – Brive 9-0
- ▶ **1971 : Béziers** – Toulon 15-9
- ▶ **1970 : La Voulte Sportive** – Clermont-Auvergne 3-0
- ▶ **1969 : Bordeaux-Bègles** – Toulouse 11-9
- ▶ **1968 : Lourdes** – Toulon 9-9
- ▶ **1967 : Montauban** – Bordeaux-Bègles 11-3
- ▶ **1966 : Agen** – Dax 9-8
- ▶ **1965 : Agen** – Brive 15-8
- ▶ **1964 : Pau** – Béziers 14-0
- ▶ **1963 : Mont-de-Marsan** – Dax 9-6
- ▶ **1962 : Agen** – Béziers 14-1
- ▶ **1961 : Béziers** – Dax 16-3
- ▶ **1960 : Lourdes** – Béziers 14-11
- ▶ **1959 : Racing Club de France** – Mont-de-Marsan 8-3
- ▶ **1958 : Lourdes** – SC Mazamet 25-8
- ▶ **1957 : Lourdes** – Racing Club de France 16-13
- ▶ **1956 : Lourdes** – Dax 20-0
- ▶ **1955 : Perpignan** – Lourdes 11-6
- ▶ **1954 : Grenoble** – Cognac 5-3
- ▶ **1953 : Lourdes** – Mont-de-Marsan 21-16
- ▶ **1952 : Lourdes** – Perpignan 20-11
- ▶ **1951 : US Carmausine** – Tarbes 14-12
- ▶ **1950 : Castres** – Racing Club de France 11-8
- ▶ **1949 : Castres** – Mont-de-Marsan 14-3
- ▶ **1948 : Lourdes** – Toulon 11-3
- ▶ **1947 : Toulouse** – Agen 10-3
- ▶ **1946 : Pau** – Lourdes 11-0
- ▶ **1945 : Agen** – Lourdes 7-3
- ▶ **1944 : Perpignan** – Bayonne 20-5
- ▶ **1943 : Bayonne** – Agen 3-0
- ▶ **1939 : Biarritz** – Perpignan 6-0 ap.
- ▶ **1938 : Perpignan** – Biarritz 11-6
- ▶ **1937 : Vienne** – Clermont-Auvergne 13-7
- ▶ **1936 : Narbonne** – Clermont-Auvergne 6-3
- ▶ **1935 : Biarritz** – Perpignan 3-0
- ▶ **1934 : Bayonne** – Biarritz 13-8
- ▶ **1933 : Lyon OU** – Narbonne 10-3
- ▶ **1932 : Lyon OU** – Narbonne 9-3
- ▶ **1931 : Toulon** – Lyon OU 6-3
- ▶ **1930 : Agen** – Quillan 4-0 ap.
- ▶ **1929 : Quillan** – Lézignan 11-8
- ▶ **1928 : Pau** – Quillan 6-4

## Palmarès de Pro D2

Palmarès de la Pro D2 depuis la professionnalisation du championnat :

- ▶ **2013 : Oyonnax**
  - ▶ **2012 : Grenoble**
  - ▶ **2011 : Lyon OU**
  - ▶ **2010 : SU Agen**
  - ▶ **2009 : Racing Metro 92**
  - ▶ **2008 : RC Toulon**
  - ▶ **2007 : Auch**
  - ▶ **2006 : Montauban**
  - ▶ **2005 : RC Toulon**
  - ▶ **2004 : Auch**
  - ▶ **2003 : Montpellier**
  - ▶ **2002 : Stade montois**
  - ▶ **2001 : Montauban**
- 
- ▶ **1927 : Toulouse** – Stade Français 19-9
  - ▶ **1926 : Toulouse** – Perpignan 11-0
  - ▶ **1925 : Perpignan** – Carcassonne 5-0
  - ▶ **1924 : Toulouse** – Perpignan 3-0
  - ▶ **1923 : Toulouse** – Bayonne 3-0
  - ▶ **1922 : Toulouse** – Bayonne 6-0
  - ▶ **1921 : Perpignan** – Toulouse 5-0
  - ▶ **1920 : Tarbes** – Racing Club de France 8-3
  - ▶ **1914 : Perpignan** – Tarbes 8-7
  - ▶ **1913 : Bayonne** – SCUF 31-8
  - ▶ **1912 : Toulouse** – Racing Club de France 8-6
  - ▶ **1911 : Stade Bordelais** – SCUF 14-0
  - ▶ **1910 : Lyon OU** – Stade Bordelais 13-8
  - ▶ **1909 : Stade Bordelais** – Toulouse 17-0
  - ▶ **1908 : Stade Français** – Stade Bordelais 16-3
  - ▶ **1907 : Stade Bordelais** – Stade Français 14-3
  - ▶ **1906 : Stade Bordelais** – Stade Français 9-0
  - ▶ **1905 : Stade Bordelais** – Stade Français 12-3
  - ▶ **1904 : Stade Bordelais** – Stade Français 3-0
  - ▶ **1903 : Stade Français** – Stade Olympique 16-8
  - ▶ **1902 : Racing Club de France** – Stade Bordelais 6-0
  - ▶ **1901 : Stade Français** – Stade Bordelais 0-3 (annulé)
  - ▶ **1900 : Racing Club de France** – Stade Bordelais 37-3
  - ▶ **1899 : Stade Bordelais** – Stade Français 5-3

Retrouvez l'index général en fin de guide

- ▶ **1898 : Stade Français** – Stade Olympique (en poule)
- ▶ **1897 : Stade Français** – Racing Club de France (en poule)
- ▶ **1896 : Stade Olympique** – Stade Français 12-0
- ▶ **1895 : Stade Français** – Stade Olympique 16-0
- ▶ **1894 : Stade Français** – Inter-Nos 18-0
- ▶ **1893 : Stade Français** – Racing Club de France 7-3
- ▶ **1892 : Racing Club de France** – Stade Français 4-3

## Records

- ▶ **Plus grand nombre de points marqués dans une saison régulière** : 779 (Clermont, 2012-2013).
- ▶ **Plus petit nombre de points encaissés dans une saison régulière** : 324 (Stade Toulousain, 2008-2009).
- ▶ **Plus grand nombre de points encaissés dans une saison régulière** : 837 (Toulon, 2005-2006).
- ▶ **Plus grand nombre d'essais marqués dans une saison** : 92 (Clermont, 2007-2008).
- ▶ **Plus grand nombre d'essais encaissés dans une saison** : 102 (Toulon, 2005-2006).
- ▶ **Plus grand nombre de points de bonus dans une saison** : 17 (Clermont, 2008-2009).
- ▶ **Plus grand nombre de points marqués dans une saison** : 377 (dont 352 en saison régulière et 25 en phase finale), Brock James (Clermont, 2006-2007).
- ▶ **Plus grand nombre de points marqués dans un match** : 32, Cédric Rosalen (Narbonne, face à Montauban en 2006-2007).
- ▶ **Plus grand nombre d'essais marqués dans un match** : 4, Rupeni Caucaunibuca (Agen, face à Narbonne en 2005-2006), Napolioni Nalaga (Clermont, face à Toulon en 2008-2009), Sam Gerber (Bayonne, face à Bourgoin en 2008-2009).

## Joueurs de légende

### Serge Blanco

Le «Pelé du rugby» est né 31 août 1958 à Caracas au Venezuela. Ce monument du rugby français est l'emblème du Biarritz Olympique, club dans lequel il a évolué pendant dix-sept saisons (1975-1992) et dont il est aujourd'hui le président. Blanco a également marqué à jamais l'équipe de France (93 sélections), avec laquelle il sera vice-champion du Monde en 1987 et auteur de deux grands chelems en 1981 et 1987. Surtout, il est encore aujourd'hui le détenteur du record du nombre d'essais inscrits avec les Bleus du haut de ses 38 réalisations. Buisnessman averti, il est le fondateur de la marque éponyme.

### André Boniface

Cet arrière exceptionnel est né 14 août 1934 à Montfort-en-Chalosse (Aquitaine). Celui qui a porté les couleurs de Dax et du Stade montois fut un prestigieux international français de 1954 à 1966. Et pendant qu'il a enfilé le maillot bleu à 48 reprises, il s'est adjugé pas moins de cinq Tournois (en 1954, 1955, 1959, 1961 et 1962).

### Jacques Fouroux

Né le 24 juillet 1947 à Auch dans le Gers et décédé le 17 décembre 2005 dans sa ville natale d'une crise cardiaque, Jacques Fouroux, alias «Le Petit Caporal», fut l'un des plus grands demi de mêlée de l'histoire du rugby français. Capitaine des Bleus, celui qui a porté les couleurs de La Voulte et d'Auch avait le brassard lors du

## Rugby en fête et solidaire

Les Ovalies Lasalle Beauvais, fête sportive étudiante, fait partie du paysage beauvaisien depuis 20 ans ; 2 000 personnes y viennent pour assister aux matchs ! Chaque année, les Ovalies, organisées par les élèves de LaSalle Beauvais rassemblent 1 600 rugbymen étudiants venant de toute l'Europe pour une grande compétition sportive autour des valeurs du rugby. En tout, 74 équipes s'affrontent en tournois de rugby à VII et à XV, en équipes masculines et féminines. L'aspect festif n'est pas oublié, avec l'organisation d'un grand concert : en 2013, les Fatals Picards avaient fait le déplacement. L'esprit des Ovalies reste aussi intimement lié à la solidarité : une partie des bénéfices est en effet reversée à des associations humanitaires.

### ■ OVALIES LASALLE BEAUVAIS

Stade Marcel Communeau  
BEAUVAIS

[www.ovalieslasallebeauvais.com](http://www.ovalieslasallebeauvais.com)

grand chelem du Tournoi 1977. Après avoir rattrapé les crampons, il embrassa une carrière d'entraîneur qui le mena sur le banc tricolore entre 1981 et 1990. Une période dorée puisqu'il ne raffa pas moins de six Tournois (1981, 1983, 1986, 1987, 1988, 1989) !

### Fabien Galthié

L'actuel entraîneur de Montpellier est né le 20 mars 1969 à Cahors avant d'embrasser une carrière de joueur que le mènera de Colomiers au Stade Français. Avec 64 sélections au compteur, il a marqué son temps et, après avoir été élu « meilleur joueur du monde » par l'IRB en 2002, il a enfin remporté le championnat de France avec le club parisien l'année suivante et mit alors un terme à sa carrière de la plus belle des manières. Mais dès 2004, il va s'asseoir sur le banc de Jean-Bouin, où il restera pendant quatre saisons avant d'attérir dans l'Hérault.

### Jo Maso

Né le 27 décembre 1944 à Toulouse, Jo Maso est une figure emblématique du rugby français. L'ancien demi d'ouverture de Narbonne fut dans l'équipe qui remporta le premier grand chelem tricolores dans le Tournoi des V Nations en 1968. Par la suite, il fut manager général de l'équipe de France et réalisa le grand chelem depuis les tribunes en 1997, 1998, 2002, 2004 et 2010.

### Fabien Pelous

Né le 7 décembre 1973 à Toulouse, il va commencer son immense carrière à Dax (1995-1997) avant de revenir sur les bords de la Garonne entre 1997 et 2009. Recordman de sélections en équipe de France (118, dont 42 fois comme capitaine), il possède l'un des palmarès les plus fournis du rugby français. C'est d'ailleurs avec Olivier Magne, le seul joueur à pouvoir se targuer d'avoir décroché quatre grands chelems (sur les cinq remportés). Trois fois champion de France (1999, 2001, 2008), deux fois champion d'Europe avec son club (2003, 2005), il faut également finaliste de la coupe du Monde en 1999. Un monument.

### Jean Prat

Six fois champion de France (en 1948, 1952, 1953, 1956, 1957 et 1958, et finaliste en 1945, 1946 et 1955), cela suffit à vous situer la carrière du bonhomme... Capitaine

de Lourdes, son unique club dans lequel il a évolué entre 1944 et 1958, Jean Prat compte également 51 matchs avec la tunique frappée du coq. Surnommé « Mister Rugby », il fit parti de ceux qui battirent pour la première fois les Anglais à Twickenham en 1951. Cocorico !

### Jean-Pierre Rives

Le troisième ligne est l'un des meilleurs joueurs mondiaux de tous les temps. Celui que l'on surnommait « Casque d'or » est né le 31 décembre 1952. Meilleur joueur français en 1977, 1979 et 1981, il a d'abord fait le bonheur du Stade Toulousain entre 1974 et 1981 avant de poser ses valises au Racing Club de France de 1981 à 1986, date de sa retraite sportive. S'il n'a jamais remporté le championnat de France, il a été le capitaine incontournable et emblématique des Bleus (durant 34 rencontres), avec lesquels il compte 59 sélections et a réalisé deux grands Chelems en 1971 et 1981 dans le tournoi des V Nations.

### Philippe Sella

Du haut de ses 111 sélections en équipe de France, Philippe Sella, alias « L'Incomparable », a marqué l'histoire du rugby. Né le 14 février 1962, le joueur emblématique du SU Agen (1980-1996), et qui a fini sa brillante carrière chez les Saracens (1996-1998), fut le meilleur trois-quarts centre du monde pendant presque une décennie. Et il possède un palmarès long comme le bras : champion de France de en 1982 et 1988, finaliste du championnat en 1984, 1986 et 1990, finaliste de la Coupe du monde 1987, vainqueur du Tournoi en 1983, 1986, 1987 (grand chelem), 1988, 1989 et 1993... Respect !

### Walter Spanghero

Né le 21 décembre 1943 à Payra-sur-l'Hers, dans le Lauragais, il fit le bonheur de Narbonne (1963-1975) et du Stade Toulousain (1975-1977). Spanghero ne compte pas moins de 51 sélections en équipe de France et décrocha trois Tournois (1967, 1968 en réalisant le grand chelem et 1973). Joueur emblématique, il a marqué l'histoire par son physique impressionnant, lui qui fut surnommé « L'Homme de Fer » par les Sud-Africains.

# Mode et équipement

## Mode

### ■ EDEN PARK

[www.eden-park.fr](http://www.eden-park.fr)

C'est un pari entre copains rugbyemen qui a engendré une marque sportswear et casual de haut vol. 21 ans après le nœud papillon rose en finale du championnat de France, Eden Park, qui tire son nom du mythique stade des All Blacks, est devenue une référence pour les polos en coton, généralement à rayures, toujours réinterprétés selon la tendance. L'enseigne propose aussi un ensemble de vêtements plus habillés, histoire d'avoir toujours la combativité d'un demi-centre, quelle que soit l'occasion... une mode virile. Vous trouverez la liste de tous les points de vente agréés sur le site internet.

### ■ HASTA LE RUGBY

[www.hastalerugby.fr](http://www.hastalerugby.fr)

Entre 18 et 22 € le t-shirt.

Encore une idée originale de Serge Simon ! Ce site internet propose des t-shirts décalés qui détournent avec humour films ou citations (avec un petit coup de cœur pour « Cet obscur objet du rugby » et « Le rugby est dans le pré » !), chacun faisant l'objet d'une illustration. Hasta le Rugby propose au total une collection originale de 27 dessins Rugby déclinés sur différents modèles (T-shirts, Polos, Maillots) fabriqués en France, bon marché et de qualité. La commercialisation des modèles se fait directement sur Internet, via le site officiel de la marque ou ses boutiques en ligne sur CDiscount.fr ou Amazon.com. Tailles, coloris, faites votre choix et vous ferez sensation au club-house le dimanche matin !

### ■ OTAGO RUGBY SHOP

[www.otago-rugby.com](http://www.otago-rugby.com)

Voilà la nouvelle boutique dédiée à ce sport de gentlemen. Otago, marque briviste par excellence, est issue du concept sportswear du rugby qui conquiert peu à peu la France par ses boutiques et le monde entier via son site Internet. Dans cet espace tenu par des passionnés, on trouve des vêtements pour toute la famille. Hommes, femmes et enfants peuvent désormais porter les mêmes couleurs, les mêmes maillots avec des motifs stylisés ou tout simplement avec les blasons des équipes de rugby.

### ■ SERGE BLANCO

[www.sergeblanco.fr](http://www.sergeblanco.fr)

Un sportif qui se lance dans la mode, ça donne quoi ? Et bien Serge Blanco propose des vêtements de « rugbyman gentleman » haut-de-gamme. Le style sportif des villes est plutôt réussi puisqu'il est à la fois citadin et élégant. De l'esprit rugby on retrouve des écussons de-ci de-là, les

polos aux rayures et couleurs vives, et les tailles allant du 5 XL pour les carrures imposantes. La tendance est aussi à la couleur et aux imprimés pour les chemises tandis que les vestes et les pantalons sont plus basiques. On aime l'esprit double collection qui propose des modèles avec ou sans broderie à l'effigie du 15. Pour compléter la tenue sous-vêtements, mocassins, ceintures et montres. Vous trouverez tous les points de vente agréés sur le site internet de la marque.

### ■ ULTRA PETITA

[www.ultrapetita.fr](http://www.ultrapetita.fr)

[contact@ultrapetita.fr](mailto:contact@ultrapetita.fr)

Cette marque *sportswear*, qui a commencé par une collection à la gloire du ballon ovale, habille petits et grands, pilier ou ailier. Et si elle propose des tenues d'après-match pour aller faire la fête, la marque équipe également de nombreux clubs et association sportives. Vous pouvez retrouver tous ses points de vente et ses distributeurs sur son site internet.

## Équipement

### ■ LA BOUTIQUE RUGBY

75 bis, boulevard de Clichy (9<sup>e</sup>)

PARIS ☎ 01 44 62 03 90

[www.boutique-rugby.com](http://www.boutique-rugby.com)

[contact@boutique-rugby.com](mailto:contact@boutique-rugby.com)

Ouvert le lundi de 8h à 17h ; du mardi au samedi de 9h à 20h.

Ce magasin, devenu en quelques années la référence parisienne pour se fournir en matériel de rugby, est d'abord une histoire d'amis passionnés de rugby qui en 2007 décident de se lancer dans l'aventure. Le magasin se découvre sur près de 150 m<sup>2</sup> et deux niveaux. Le rez-de-chaussée est consacré au textile. Plus de cent références de maillots sont présentes. Vous y trouverez tous ceux des équipes du top 14 et plus de vingt maillots d'équipes nationales, dont celles qui ont participées à la dernière coupe du monde. Le sous-sol est lui réservé à la partie technique : crampons, chaussures, shorts, épaulières, casques, etc. Les plus grandes marques sont représentées de Gilbert à Kaoga en passant par Puma, Nike ou encore Force XV. Les trois vendeurs, tous joueurs et passionnés, n'ont pas leur pareil pour vous guider dans vos choix. A noter enfin que le magasin est distributeur exclusif en France des marques Kaoga, All Blacks et 6 nations. Une adresse incontournable qui respire le professionnalisme et la passion du jeu.

► **Autres adresses** : 97, rue Blomet 75015 PARIS ☎ 09 83 52 12 79 • 63, rue Eugène Eichenberger 92800 PUTEAUX ☎ 01 47 78 96 26 • 26, rue de la République 13001 MARSEILLE ☎ 04 91 01 72 27.

**XV**  
**DE FRANCE**



---

**BOUTIQUE OFFICIELLE**

<http://boutique.ffr.fr>

14 rue de Clichy - 75009 Paris

01.42.81.39.30

■ **ESPRIT RUGBY**

☎ 09 71 51 29 63

[www.esprit-rugby.fr](http://www.esprit-rugby.fr)

Maillots des plus grands clubs et des meilleures nations, équipements, collections sportswear, vous trouverez forcément votre bonheur dans cette enseigne qui possède des points de vente partout en France et qui propose tous ses produits sur son site internet.

■ **SPORT DECLIC**

☎ 08 00 35 80 08

[www.sportdeclic.com](http://www.sportdeclic.com)

Sport Déclic fait aussi dans le rugby ! Maillots, équipements, accessoires, que vous soyez supporter dans votre canapé ou amateur sur le pré, vous trouverez forcément votre bonheur !

■ **UNIVERSAL HEALTH SPORT**[www.uhs-nutrition.com](http://www.uhs-nutrition.com)

Universal Health Sport propose des compléments alimentaires pour aider à la récupération, à l'explosivité... Vous retrouverez tous leurs produits et la liste des distributeurs sur le site internet de la marque.

■ **MISTER RUGBY**40, rue Saint-Jacques (5<sup>e</sup>)  
PARIS

☎ 01 44 82 52 64

[www.misterugby.com](http://www.misterugby.com)

Ouvert le lundi de 11h à 19h et du mardi au samedi de 10h à 19h.

Tenue par deux frères passionnés, Thomas et Arnaud, cette boutique se trouve pas loin de la célèbre «rue de la Soif», le véritable quartier rugby de la capitale. On y trouve absolument tout, des équipements des

clubs du Top 14 aux maillots des nations mythiques du jeu. L'enseigne, qui équipe également un grand nombre de clubs amateurs à travers la marque éponyme, est une vraie référence dans le monde de l'ovalie. Sur leur site internet, on retrouve la liste des points de vente partout dans l'hexagone ainsi que l'ensemble de leur produits.

■ **MARCOUX LAFAY**Avenue du champs de foire  
SAINTE-AGATHE-LA-BOUTERESSE

☎ 04 77 97 75 00

☎ 04 77 24 26 11

[www.macfay.com](http://www.macfay.com)

Voilà une bonne adresse pour prévenir ou guérir les blessures (genouillères, casques, attelles...). Si l'enseigne principale se trouve dans la Loire, vous pourrez retrouver tous leurs produits sur le site internet de la marque.

**Jeux**■ **JONAH LOMU RUGBY CHALLENGE**[www.rugbychallengegame.com](http://www.rugbychallengegame.com)

Développé pour Play Station 3<sup>®</sup>, Jonah Lomu Rugby Challenge ravira tous les fans du ballon ovale : Top 14, VI Nations, Tri-Nations, H Cup, chacun pourra trouver son équipe préférée !

■ **PLAY RUGBY**[playrugby.fr](http://playrugby.fr)

Voilà le premier jeu de société entièrement dédié au ballon ovale ! Et, c'est sûr, il plaira à toute la famille, aux amateurs ou aux simples curieux, désireux d'apprendre les règles du rugby ou de refaire le match en s'amusant.



**Que le Rugby  
soit avec Vous !!!**






**HASTA LE RUGBY**



**HASTA LE RUGBY**, Une marque très originale créée sur une idée de Serge SIMON, des dessins inspirés par des phrases célèbres détournées au profit du Rugby. Pas de vente en magasin, Fabrication en France. Venez découvrir toute la collection sur notre Boutique <http://www.hastalerugby.fr>

## Médias

### Presse quotidienne

#### ■ L'ÉQUIPE

4, cours de l'Île-Séguin  
BOULOGNE-BILLANCOURT

© 01 40 93 20 20

[www.lequipe.fr](http://www.lequipe.fr)

Incontournable en matière de presse sportive, *L'Equipe* est aujourd'hui le seul quotidien français de sport. Fondé en 1947 par Jacques Godet qui fut son directeur jusqu'en 1984, il couvre toutes les disciplines au niveau national et international (résultats, enquêtes, interviews, etc.). On doit notamment à ses créateurs, l'invention du Tour de France ! Depuis 1980, *L'Equipe* propose, en plus du quotidien, un supplément hebdomadaire tous les samedis : *L'Equipe magazine*. Il est complété depuis 2005 par un trimestriel *Sports et Style* et depuis 2006 par

*L'Equipe Féminine*. Depuis le 31 août 1998, il existe la version TV de *L'Equipe* : *L'Equipe TV*.

#### ■ MIDI OLYMPIQUE

Avenue Jean-Baylet  
TOULOUSE © 05 62 11 36 70  
[www.rugbyrama.com](http://www.rugbyrama.com)

Le numéro : 2 € le lundi et 1,50 € le vendredi.

Fondé en 1929 c'est un des plus anciens hebdomadaires français (après *Le Canard Enchaîné*). Bi-hebdomadaire, lundi et vendredi, consacré au rugby, Midi Olympique fait partie du groupe de presse régional *La Dépêche du Midi*. C'est un peu la bible au royaume d'Ovalie, la référence suprême pour les amoureux du ballon ovale : Top 14, Pro D2, Tri-nations, Tournoi des 6 nations, Heineken cup, tests-matches... vous serez au courant de tous les rebonds de ce sport, qu'il s'agisse du terrain, des vestiaires ou des coulisses.

Retrouvez l'index général en fin de guide

## Presse magazine

### ■ LE RUGBY MAGAZINE

Lafont Presse

53, rue du Chemin Vert  
BOULOGNE-BILLANCOURT

☎ 01 46 10 21 21

[www.lafontpresse.fr](http://www.lafontpresse.fr)

contact@lafontpresse.fr

Ce bimestriel regroupe infos, enquêtes, reportages et interviews de vos joueurs préférés.

### ■ ATTITUDE RUGBY

19, rue des Frigos (13<sup>e</sup>)

PARIS

☎ 01 45 83 04 00

[www.attituderugby.com](http://www.attituderugby.com)

contact@attituderugby.com

Portraits, interviews, mode sont au sommaire de ce magazine pour hommes mêlant sport et société.

## Sites internet

### ■ PRONORUGBY

[www.pronorugby.fr](http://www.pronorugby.fr)

Voilà le site pour prouver à tous que vous êtes le meilleur pronostiqueur ! Après votre inscription, vous pourrez gagner des «brennus» à chaque bon pari et les meilleurs décrocheront de nombreux cadeaux.

### ■ RUGBY365.FR

[www.rugby365.fr](http://www.rugby365.fr)

Pour suivre 7j/7 et 24h/24 toute l'actualité du ballon ovale.

### ■ RUGBYRAMA.COM

TOULOUSE

Toute l'actualité autour du rugby : partenaire de Eurosport.fr et ladepeche.fr, Rugbyrama diffuse et analyse en direct les informations qui secouent le monde du ballon ovale.

# Calendrier du Top 14

## 1<sup>re</sup> journée (16/17 août 2013)

Montpellier – Toulon • Bayonne – Oyonnax • Biarritz – Clermont • Bordeaux-Bègles – Toulouse • Grenoble – Stade Français • Perpignan – Castres • Racing-Métro – Brive

## 2<sup>e</sup> journée (23/24 août 2013)

Brive – Bordeaux-Bègles • Biarritz – Montpellier • Castres – Grenoble • Oyonnax – Clermont • Perpignan – Stade français • Toulon – Racing Métro • Toulouse – Bayonne

## 3<sup>e</sup> journée (30/31 août 2013)

Bayonne – Perpignan • Bordeaux-Bègles – Castres • Clermont – Toulouse • Grenoble – Toulon • Montpellier – Brive • Stade français – Biarritz • Racing Métro – Oyonnax

## 4<sup>e</sup> journée (4 septembre 2013)

Bordeaux-Bègles – Montpellier • Castres – Stade français • Clermont – Bayonne • Oyonnax – Biarritz • Perpignan – Grenoble Toulon – Brive • Toulouse – Racing Métro

## 5<sup>e</sup> journée (8 septembre 2013)

Brive – Bayonne • Biarritz – Toulon • Grenoble – Bordeaux-Bègles • Oyonnax – Castres • Montpellier – Toulouse • Racing Métro – Perpignan • Stade français – Clermont

## 6<sup>e</sup> journée (13/14 septembre 2013)

Bayonne – Racing Métro • Bordeaux-Bègles – Oyonnax • Castres – Toulon • Clermont – Grenoble • Perpignan – Montpellier Toulouse – Biarritz • Stade français – Brive

## 7<sup>e</sup> journée (20/21 septembre 2013)

Brive – Perpignan • Biarritz – Grenoble • Oyonnax – Stade français • Montpellier – Clermont • Racing Métro – Bordeaux-Bègles • Toulon – Bayonne • Toulouse – Castres

## 8<sup>e</sup> journée (27/28 septembre 2013)

Bayonne – Biarritz • Castres – Racing Métro • Clermont – Bordeaux-Bègles • Grenoble – Brive • Oyonnax – Toulon • Perpignan – Toulouse • Stade français – Montpellier

## 9<sup>e</sup> journée (4/5 octobre 2013)

Brive – Castres • Biarritz – Perpignan • Bordeaux-Bègles – Bayonne • Montpellier – Oyonnax • Racing Métro – Grenoble • Toulon – Clermont • Toulouse – Stade français

## 10<sup>e</sup> journée (25/26 octobre 2013)

Bayonne – Montpellier • Castres – Biarritz • Clermont – Brive • Grenoble – Oyonnax • Perpignan – Bordeaux-Bègles • Racing Métro – Stade français • Toulouse – Toulon

# Boutique Rugby



**6 ans d'expérience**

**130 M2**

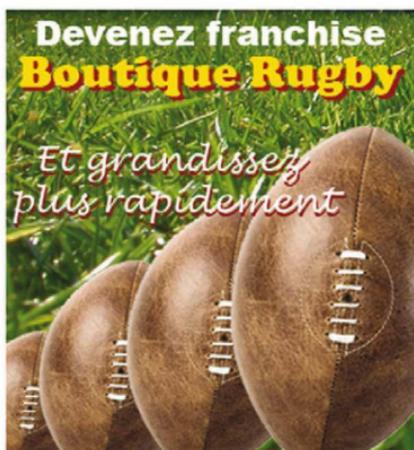
**5 000 références**

**75 Bis Bd de Clichy - 75009 Paris**

**M° Place de Clichy**

**Tel : 01 44 62 03 90**

**[www.boutique-rugby.com](http://www.boutique-rugby.com)**



Devenez franchise  
**Boutique Rugby**

*Et grandissez  
plus rapidement*

*Vous souhaitez,  
vivre de votre passion,  
être votre propre patron ?*

*Rejoignez-nous et ouvrez  
une franchise,  
Boutique Rugby !*

**Renseignements : [franchise@boutique-rugby.com](mailto:franchise@boutique-rugby.com)**



**11<sup>e</sup> journée (1<sup>er</sup>/2 novembre 2013)**

Brive – Toulouse • Biarritz – Racing Métro • Castres – Clermont • Oyonnax – Perpignan • Montpellier – Grenoble • Stade français – Bayonne • Toulon – Bordeaux-Bègles

**12<sup>e</sup> journée (22/23 novembre 2013)**

Brive – Biarritz • Bayonne – Grenoble • Bordeaux-Bègles – Stade français • Clermont – Racing Métro • Montpellier – Castres • Toulon – Perpignan • Toulouse – Oyonnax

**13<sup>e</sup> journée****(29/30 novembre 2013)**

Biarritz – Bordeaux-Bègles • Castres – Bayonne • Grenoble – Toulouse • Oyonnax – Brive • Perpignan – Clermont • Racing Métro – Montpellier • Stade français – Toulon

**14<sup>e</sup> journée****(20/21 décembre 2013)**

Brive – Racing Métro • Castres – Perpignan • Clermont – Biarritz • Oyonnax – Bayonne • Stade français – Grenoble • Toulon – Montpellier • Toulouse – Bordeaux-Bègles

**15<sup>e</sup> journée (29 décembre 2013)**

Bayonne – Toulouse • Bordeaux-Bègles – Brive • Clermont – Oyonnax • Grenoble – Castres • Montpellier – Biarritz • Stade français – Perpignan • Racing Métro – Toulon

**16<sup>e</sup> journée (3/4 janvier 2014)**

Brive – Montpellier • Biarritz – Stade français • Castres – Bordeaux-Bègles • Oyonnax – Racing Métro 92 • Perpignan – Bayonne • Toulon – Grenoble • Toulouse – Clermont

**17<sup>e</sup> journée (24/25 janvier 2014)**

Brive – Toulon • Bayonne – Clermont • Biarritz – Oyonnax • Grenoble – Perpignan • Montpellier – Bordeaux-Bègles • Stade français – Castres • Racing Métro – Toulouse

**18<sup>e</sup> journée (7/8 février 2014)**

Bayonne – Brive • Bordeaux-Bègles – Grenoble • Castres – Oyonnax • Clermont – Stade français • Perpignan – Racing Métro • Toulon – Biarritz • Toulouse – Montpellier

**19<sup>e</sup> journée (14/15 février 2014)**

Brive – Stade français • Biarritz – Toulouse • Grenoble – Clermont • Oyonnax – Bordeaux-Bègles • Montpellier – Perpignan • Racing Métro – Bayonne • Toulon – Castres

**20<sup>e</sup> journée (21/22 février 2014)**

Bayonne – Toulon • Bordeaux-Bègles – Racing Métro • Castres – Toulouse • Clermont – Montpellier • Grenoble – Biarritz • Stade français – Oyonnax • Perpignan – Brive

**21<sup>e</sup> journée (28 février/1<sup>er</sup> mars 2014)**

Brive – Grenoble • Biarritz – Bayonne • Bordeaux-Bègles – Clermont • Montpellier – Stade français • Racing Métro – Castres • Toulon – Oyonnax • Toulouse – Perpignan

**22<sup>e</sup> journée (21/22 mars 2014)**

Bayonne – Bordeaux-Bègles • Castres – Brive • Clermont – Toulon • Grenoble – Racing Métro • Oyonnax – Montpellier • Stade français – Toulouse • Perpignan – Biarritz

**23<sup>e</sup> journée (28/29 mars 2014)**

Brive – Clermont • Biarritz – Castres • Bordeaux-Bègles – Perpignan • Oyonnax – Grenoble • Montpellier – Bayonne • Stade français – Racing Métro • Toulon – Toulouse

**24<sup>e</sup> journée (11/12 avril 2014)**

Bayonne – Stade français • Bordeaux-Bègles – Toulon • Clermont – Castres • Grenoble – Montpellier • Perpignan – Oyonnax • Racing Métro – Biarritz • Toulouse – Brive

**25<sup>e</sup> journée (18/19 avril 2014)**

Biarritz – Brive • Castres – Montpellier • Grenoble – Bayonne • Oyonnax – Toulouse • Stade français – Bordeaux-Bègles • Perpignan – Toulon • Racing Métro – Clermont

**CITY TRIP**  
by **petitfute**

**WEEK-ENDS ET COURTS SÉJOURS**  
LA PETITE COLLECTION QUI MONTE

AMSTERDAM  
BARCELONE  
BERLIN  
BRUXELLES  
BUDAPEST  
DUBLIN  
ÉDIMBOURG  
FLORENCE  
GENÈVE  
ISTANBUL  
LISBONNE  
LONDRES

MADRID  
MARRAKECH  
MILAN  
MONTRÉAL  
NEW YORK  
PARIS  
PRAGUE  
ROME  
ST-PÉTERSBOURG  
SÉVILLE  
VENISE  
VIENNE

plus d'informations sur  
[www.petitfute.com](http://www.petitfute.com)

**26<sup>e</sup> journée (3 mai 2014)**

Brive – Oyonnax • Bayonne – Castres • Bordeaux-Bègles – Biarritz • Clermont – Perpignan • Montpellier – Racing Métro • Toulon – Stade français • Toulouse – Grenoble

**Barrages**

9, 10 ou 11 mai 2014

**Demi-finales**

16, 17 ou 18 mai 2014

**Finale**

31 mai 2014

# Calendrier de Pro D2

**1<sup>re</sup> journée (31 août/  
1<sup>er</sup> septembre 2013)**

Albi – Agen • Béziers – Tarbes • Bourgoin – Bourg-en-Bresse • Carcassonne – Lyon • Dax – Colomiers • Mont-de-Marsan – La Rochelle • Narbonne – Aurillac • Pau – Auch

**2<sup>e</sup> journée (7/8 septembre 2013)**

Agen – Mont-de-Marsan • Auch – Béziers • Aurillac – Dax • Bourg-en-Bresse – Pau • Colomiers – Bourgoin • La Rochelle – Albi • Lyon – Narbonne • Tarbes – Carcassonne

**3<sup>e</sup> journée  
(14/15 septembre 2013)**

Albi – Lyon • Béziers – Agen • Bourg-en-Bresse – Tarbes • Bourgoin – Aurillac • Carcassonne – Auch • La Rochelle – Dax • Mont-de-Marsan – Colomiers • Pau – Narbonne

**4<sup>e</sup> journée  
(21/22 septembre 2013)**

Agen – Bourgoin • Auch – La Rochelle • Aurillac – Bourg-en-Bresse • Colomiers – Carcassonne • Dax – Béziers • Lyon – Pau • Narbonne – Mont-de-Marsan • Tarbes – Albi

**5<sup>e</sup> journée  
(28/29 septembre 2013)**

Agen – Narbonne • Albi – Colomiers • Béziers – Lyon • Bourg-en-Bresse – Dax • Bourgoin – Tarbes • Carcassonne – Aurillac • Mont-de-Marsan – Auch • Pau – La Rochelle

**6<sup>e</sup> journée (12/13 octobre 2013)**

Auch – Agen • Aurillac – Albi • Colomiers – Béziers • Dax – Bourgoin • La Rochelle – Carcassonne • Lyon – Mont-de-Marsan • Narbonne – Bourg-en-Bresse • Tarbes – Pau

**7<sup>e</sup> journée (19/20 octobre 2013)**

Agen – Tarbes • Auch – Aurillac • Béziers – Pau • Bourg-en-Bresse – Albi • Bourgoin – La Rochelle • Carcassonne – Mont-de-Marsan • Colomiers – Lyon • Dax – Narbonne

**8<sup>e</sup> journée (26/27 octobre 2013)**

Albi – Béziers • Aurillac – Agen • Carcassonne – Narbonne • La Rochelle – Bourg-en-Bresse • Lyon – Auch • Mont-de-Marsan – Bourgoin • Pau – Dax • Tarbes – Colomiers

**9<sup>e</sup> journée (2/3 novembre 2013)**

Agen – Carcassonne • Aurillac – Lyon • Béziers – La Rochelle • Bourg-en-Bresse – Mont-de-Marsan • Bourgoin – Pau • Colomiers – Auch • Dax – Albi • Narbonne – Tarbes

**10<sup>e</sup> journée (9/10 novembre 2013)**

Albi – Narbonne • Auch – Bourg-en-Bresse • Carcassonne – Dax • La Rochelle – Colomiers • Lyon – Bourgoin • Mont-de-Marsan – Béziers • Pau – Agen • Tarbes – Aurillac

**11<sup>e</sup> journée  
(23/24 novembre 2013)**

Agen – Colomiers • Albi – Pau • Aurillac – Mont-de-Marsan • Béziers – Carcassonne • Bourg-en-Bresse – Lyon • Bourgoin – Auch • Dax – Tarbes • Narbonne – La Rochelle

**12<sup>e</sup> journée (30 novembre/  
1<sup>er</sup> décembre 2013)**

Auch – Albi • Béziers – Bourg-en-Bresse • Carcassonne – Bourgoin • Colomiers – Narbonne • La Rochelle – Agen • Lyon – Dax • Mont-de-Marsan – Tarbes • Pau – Aurillac

**13<sup>e</sup> journée (7/8 décembre 2013)**

Albi – Mont-de-Marsan • Aurillac – La Rochelle • Bourg-en-Bresse – Colomiers • Bourgoin – Béziers • Dax – Agen • Narbonne – Auch • Pau – Carcassonne • Tarbes – Lyon

**14<sup>e</sup> journée (14/15 décembre 2013)**

Agen – Lyon • Auch – Dax • Béziers – Narbonne • Bourgoin – Albi • Carcassonne – Bourg-en-Bresse • Colomiers – Aurillac • La Rochelle – Tarbes • Mont-de-Marsan – Pau

**15<sup>e</sup> journée (21/22 décembre 2013)**

Albi – Carcassonne • Aurillac – Béziers • Bourg-en-Bresse – Agen • Dax – Mont-de-Marsan • Lyon – La Rochelle • Narbonne – Bourgoin • Pau – Colomiers • Tarbes – Auch

**16<sup>e</sup> journée (11/12 janvier 2014)**

Agen – Albi • Auch – Pau • Aurillac – Narbonne • Bourg-en-Bresse – Bourgoin • Colomiers – Dax • La Rochelle – Mont-de-Marsan • Lyon – Carcassonne • Tarbes – Béziers

**17<sup>e</sup> journée (18/19 janvier 2014)**

Albi – La Rochelle • Béziers – Auch • Bourgoin – Colomiers • Carcassonne – Tarbes • Dax – Aurillac • Mont-de-Marsan – Agen • Narbonne – Lyon • Pau – Bourg-en-Bresse

**18<sup>e</sup> journée (25/26 janvier 2014)**

Agen – Béziers • Auch – Carcassonne • Aurillac – Bourgoin • Colomiers – Mont-de-Marsan • Dax – La Rochelle • Lyon – Albi • Narbonne – Pau • Tarbes – Bourg-en-Bresse

**19<sup>e</sup> journée (8/9 février 2014)**

Agen – Albi • Auch – Pau • Aurillac – Narbonne • Bourg-en-Bresse – Bourgoin • Colomiers – Dax • La Rochelle – Mont-de-Marsan • Lyon – Carcassonne • Tarbes – Béziers

**20<sup>e</sup> journée (15/16 février 2014)**

Albi – La Rochelle • Béziers – Auch • Bourgoin – Colomiers • Carcassonne – Tarbes • Dax – Aurillac • Mont-de-Marsan – Agen • Narbonne – Lyon • Pau – Bourg-en-Bresse

**21<sup>e</sup> journée (22/23 février 2014)**

Agen – Béziers • Auch – Carcassonne • Aurillac – Bourgoin • Colomiers – Mont-de-Marsan • Dax – La Rochelle • Lyon – Albi • Narbonne – Pau • Tarbes – Bourg-en-Bresse

**22<sup>e</sup> journée (1<sup>er</sup>/2 mars 2014)**

Albi – Bourg-en-Bresse • Aurillac – Auch • La Rochelle – Bourgoin • Lyon – Colomiers • Mont-de-Marsan – Carcassonne • Narbonne – Dax • Pau – Béziers • Tarbes – Agen

**23<sup>e</sup> journée (15/16 mars 2014)**

Agen – Aurillac • Auch – Lyon • Béziers – Albi • Bourg-en-Bresse – La Rochelle • Bourgoin – Mont-de-Marsan • Colomiers – Tarbes • Dax – Pau • Narbonne – Carcassonne

**24<sup>e</sup> journée (22/23 mars 2014)**

Albi – Dax • Auch – Colomiers • Carcassonne – Agen • La Rochelle – Béziers • Lyon – Aurillac • Mont-de-Marsan – Bourg-en-Bresse • Pau – Bourgoin • Tarbes – Narbonne

**25<sup>e</sup> journée (29/30 mars 2014)**

Agen – Pau • Aurillac – Tarbes • Béziers – Mont-de-Marsan • Bourg-en-Bresse – Auch • Bourgoin – Lyon • Colomiers – La Rochelle • Dax – Carcassonne • Narbonne – Albi

**26<sup>e</sup> journée (5/6 avril 2014)**

Auch – Bourgoin • Carcassonne – Béziers • Colomiers – Agen • La Rochelle – Narbonne • Lyon – Bourg-en-Bresse • Mont-de-Marsan – Aurillac • Pau – Albi • Tarbes – Dax

**27<sup>e</sup> journée (12/13 avril 2014)**

Agen – La Rochelle • Albi – Auch • Aurillac – Pau • Bourg-en-Bresse – Béziers • Bourgoin – Carcassonne • Dax – Lyon • Narbonne – Colomiers • Tarbes – Mont-de-Marsan

**28<sup>e</sup> journée (26/27 avril 2014)**

Agen – Auch • Béziers – Carcassonne • Colomiers – La Rochelle • Lyon – Mont-de-Marsan • Dax – Narbonne • Bourgoin – Pau • Bourg-en-Bresse – Aurillac • Tarbes – Albi

**29<sup>e</sup> journée (3/4 mai 2014)**

Albi – Bourgoin • Aurillac – Colomiers • Bourg-en-Bresse – Carcassonne • Dax – Auch • Lyon – Agen • Narbonne – Béziers • Pau – Mont de Marsan • Tarbes – La Rochelle

**30<sup>e</sup> journée (10/11 mai 2014)**

Agen – Bourg en Bresse • Auch – Tarbes • Béziers – Aurillac • Bourgoin – Narbonne • Carcassonne – Albi • Colomiers – Pau • La Rochelle – Lyon • Mont de Marsan – Dax

**Demi-finales**

17 et 18 mai 2014

**Finale**

24 et 25 mai 2014

j'aime

© Fotolia

Une appli futée  
pour partager  
tous ses  
bons plans  
et gagner  
des guides

pour télécharger  
l'appli



# Top 14



Bayonne → 24

Biarritz → 30

Bordeaux-Bègles → 37

Brive → 46

Castres → 50

Clermont → 55

Colombes → 60

Grenoble → 63

Montpellier → 68

Oyonnax → 75

Perpignan → 78

Paris → 83

Toulon → 89

Toulouse → 94

# Bayonne

## Aviron Bayonnais

L'Aviron Bayonnais est né en 1904 et s'est très vite installé en bordure de la Nive où le club a posé son siège. La proximité de la rivière descendue tout droit du Pays basque où la section historique d'aviron essaime ses 250 licenciés est comme un symbole de l'attachement de tout un pays aux couleurs ciel et blanc. Le rugby est aujourd'hui le sport phare avec un public du stade Jean Dauger qui a été sacré meilleur public de France. C'est dire le soutien que le Pays basque et une bonne partie du sud des Landes voue au club.

L'Aviron Bayonnais est une équipe dont l'heure de gloire remonte à l'entre-deux-guerres et qui n'a depuis, jamais pu, ou su, remonter vers les tops du classement, sans pour autant perdre de sa motivation, de son entrain et de son goût pour le beau jeu. Autant dire que lorsque Roland Pétrissans, alors âgé de 42 ans, parvient à emmener ses équipiers en finale du Championnat de France en 1982 (finale perdue 18 à 9 contre Agen) après avoir remporté deux ans plus tôt le challenge Yves-du-Manoir, l'effervescence est à son comble. Malheureusement le souffle retombe rapidement et, sur les vingt dernières années, Bayonne n'a jamais pu s'approcher très près du bouclier de Brennus. L'équipe, qui est plutôt à la lutte pour éviter la relégation en Pro D2, possède pourtant un beau potentiel.

■ **RUGBY PRO – L' AVIRON BAYONNAIS**  
**BP 90417 – 64104 Bayonne Cedex**  
**1, rue Harry-Owen-Roe**  
 ☎ 05 59 42 72 10

[www.abrugby.fr](http://www.abrugby.fr)

*Ouvert toute l'année. Ouvert du lundi au vendredi de 10h à 12h et de 13h30 à 18h. Places de 5 € à 50 €.*

## Palmarès

► **Championnat de France** : 1913, 1934, 1943 ; finaliste : 1922, 1923, 1944, 1982.

► **Championnat de France de Première division** : 1910.

► **Coupe de l'Espérance** (finaliste) : 1919.

► **Challenge Yves-du-Manoir** (2) : 1936, 1980.

► **Coupe André Moga** : 1982.

L'Aviron Bayonnais n'a pas été finaliste du championnat de France depuis 30 ans ! C'était en 1982... Et son

dernier titre de champion date d'avant la seconde guerre mondiale. Côté Challenge européen, l'Aviron n'a jamais dépassé le stade des quarts de finale. Pour autant, l'équipe est régulièrement un adversaire de taille du Top 14 et fournit de prestigieux joueurs au XV de France tout en accumulant nombre de titres chez les espoirs et les juniors.

## Dirigeants

► **Président** : Alain Afflelou

► **Entraîneurs** : Christian Lanta, Christophe Deylaud et Denis Avril

## Le stade

### ■ STADE JEAN-DAUGER

**1, avenue André Grimard**

☎ 05 59 63 32 54 / 0820 00 64 64 (billetterie)

À l'origine, le stade vélodrome Saint-Léon, accueillait des étapes du tour de France cycliste et, occasionnellement, quelques matches de gala. Il est rebaptisé stade Léon Dauger en 2001, en hommage à l'ancien trois-quart centre, considéré comme l'un des meilleurs mondiaux à ce poste, et décédé deux ans plus tôt. Lors de son inauguration en 1937, le stade pouvait accueillir 14 034 personnes. Rénové et agrandi en 2006, il ne suffit pas pour autant à abriter tous les supporters du club, et des tribunes supplémentaires sont aménagées dans les virages en 2007 puis à nouveau en 2009. Début 2010, des travaux sont engagés pour ouvrir une tribune de 2 000 places dans le virage sud. Malgré ces réaménagements, le stade de l'Aviron Bayonnais demeure trop petit (même la piste d'athlétisme a dû être sacrifiée) et une réflexion est en cours pour une démolition dans les règles et la reconstruction sur le même site d'un nouveau stade qui afficherait une capacité d'accueil de 20 000 places.

► **Capacité** : 16 334 places.

► **Inauguration** : 1937 (rénové en 2006 puis en 2010).

## Les couleurs

Ciel et blanc.

► **Domicile** : maillot et bas ciel et blanc, short blanc.

► **Extérieur** : maillot et short noirs, bas ciel et blanc.



Plus de **1500 livres numériques**  
 au catalogue avec + de bons plans, photos, cartes,  
 adresses géolocalisées, avis des lecteurs...



Faites  
 voyager  
 votre tablette  
 numérique !

## Joueurs de légende

André Alvarez, André Béhotéguy, Christian Bélascain, Maurice Celhay, Jean Dauger, Pierre Dospital, Fernand Forgues, Jean-Michel Gonzales, Louis Junquas, Christophe Lamaison, Félix Lasserre, Rémy Martin, Roland Pétrissans.

## Joueurs emblématiques

Mark Chisholm, Mike Philipps, Joe Rokocoko, Neemia Tialata, Lisiate Fa'aoaso.

## L'année dernière

Après avoir un exercice 2011-2012 bien agité en coulisses, avec notamment l'arrivée d'Alain Afflelou à la présidence, l'année 2012-2013 devait être celle de la reconstruction. Elle a été quelque peu stressante pour les joueurs de Jean-Dauger, qui ont flirté avec la zone rouge et ont semblé abonné à une 11<sup>e</sup> place périlleuse (pendant 16 journées sur 26). Mais la fin de saison fut meilleure et, finalement, après une ultime victoire (33-36) sur une équipe de Mont-de-Marsan déjà reléguée, mais décidée à offrir un baroud d'honneur à son public, l'Aviron Bayonnais va pointer à la 8<sup>e</sup> place à l'heure du verdict. Surtout, les Bleus et Blancs finissent la saison un raéng devant le voisin et rival historique Biarritz. De quoi donner le sourire aux supporters tout l'été !

## Souvenirs, souvenirs...

Entre 1882 et 1913, les 21 éditions du Championnats de France sont dominées par le Stade Français de Paris et le Stade Bordelais, qui à eux deux remportent quinze titres sur la période. Autant dire que la surprise est grande de voir, en 1913, la petite équipe de Bayonne, créée tout juste sept ans plus tôt et aux joueurs encore inconnus du public, inscrire en finale sept essais face à l'équipe parisienne du Sporting Club Universitaire de France. La talentueuse équipe est emmenée par de jeunes joueurs (les frères Charles et Jules Forgues, Maurice Hedembaitg, Jean-François Poeydebasque, René Château) aussi surprenants par leur compulgence, plus proche de celle du monde du football, que par leur technique de jeu. L'Aviron Bayonnais permet pour la première fois à une ville de taille modeste de soulever le bouclier de Brennus. Malgré l'hécatombe de la première Guerre mondiale, au cours de laquelle le club perdra nombre de ses joueurs emblématiques, l'Aviron Bayonnais sera de nouveau finaliste à deux reprises, en 1922 et 1923.

## Bons plans

### Comment y aller ?

Idéalement située à 10 minutes des plages, de Biarritz et de l'aéroport, à 30 minutes de l'Espagne et des Pyrénées, Bayonne est à 1 heure 30 de route de Bordeaux et 2 heures 30 de Toulouse, à moins de 2 heures d'avion de Paris, Dublin, Londres, Madrid, Barcelone et Francfort

et à 4 heures 45 en TGV de Paris Centre. Pour obtenir es coordonnées et les informations de l'aéroport Biarritz-Anglet-Bayonne voir à la rubrique « Comment y aller ? » de Biarritz.

### ■ GARE SNCF DE BAYONNE

Place Pereire

☎ 36 35 (serveur SNCF)

www.sncf.com

## Se loger

### ■ LE BAYONNE HÔTEL & SPA\*\*\*\*

1, avenue Jean Rostand

☎ Hôtel 0 825 12 64 64

☎ Restaurant 05 59 52 84 44

Ouvert toute l'année. Chambres de 57 € à 220 € selon catégorie. Petit déjeuner : 12 €. Déjeuner ou diner 23 €. Hammam, bain bouillonnant, sauna. Garage fermé gratuit. Véritable hôtel de ville avec 3 catégories de chambres, Petites, Confort et Suite qui affichent un esprit contemporain du plus bel effet dans des configurations originales, immenses têtes de lit et tables en wingué sur fond de murs blancs, avec une petite touche de couleur sur les abat-jour... Enfin, une innovation de taille, il est doté d'un superbe Spa avec hammam, sauna, jacuzzi, piscine chauffée extérieure. In situ, un nouveau restaurant complètera ce panel, La Brasserie de la Nive qui mêle le charme des brasseries parisiennes aux délices de la cuisine du terroir. Dans une atmosphère chaleureuse et cosy autour de laquelle s'harmoniseront toutes les envies. Et vous pourrez profiter, le midi ou le soir après un match d'un moment de détente au bord de la Nive.

### ■ LE GRAND HÔTEL BEST WESTERN

– LONGITUDE HÔTEL\*\*\*\*

21, rue Thiers

☎ 05 59 59 62 00

www.legrandhotelbayonne.com

infos@legrandhotelbayonne.com

Ouvert toute l'année. Chambres de 77 € à 230 €, selon catégorie, nombre de personnes et saison. Petit déjeuner : 13 €. Garage : 13 €/jour. Supplément animal : 13 €/jour. Escapades, à choisir, Gourmande, Romantique, etc. Séminaires. Réceptions et mariages. Wifi.

Un petit salon de charme avec ses boiseries, son bar d'acajou et ses petits fauteuils de cuir non loin de la salle de petit déjeuner animé d'une originale voûte et d'une grande fresque sur tout un mur. Le charme de l'ancien avec le confort du contemporain dans les chambres de différentes tailles, de la standard à la plus sophistiquée. Partout la base est la même, avec de vieux meubles, des boiseries, des murs de glace... même si la décoration change et si des moquettes et des tissus gais diffèrent, ciel et chocolat, fuchsia, blanc et vert, etc. Le passé, certes, mais aussi le présent avec des salles de bains complètes, aux couleurs actuelle, taupe et blanc par exemple, des serrures électroniques, ces superbes portes coupe-feu, or et bordeaux, l'arrivée du système wifi, des prises modem et de la climatisation partout. Partout un esprit vieille France chaleureux avec l'atout du contemporain !

### ■ HÔTEL CÔTE BASQUE\*\*

4, rue Maubec ☎ 05 59 55 10 21

[www.hotel-cotebasque.fr](http://www.hotel-cotebasque.fr)

Ouvert toute l'année. 40 chambres. Petit déjeuner : 9 €. Chambres de 51 à 99 €. Wifi.

La magnifique façade, entièrement revue de cette demeure classée du XVIII<sup>e</sup> ne passe pas inaperçue. Passé l'accueil où des tarifs spéciaux sont pratiqués pour les entreprises partenaires de l'Aviron Bayonnais, vous grimpez dans les chambres par un bel escalier ancien revisité dans des tons de gris et blanc... vous croisez un petit jardinier charmeur sur une estrade et dans les couloirs, tout de taupe animé aussi, vous découvrez quelques fleurs ici, une Tour Eiffel... au pochoir ailleurs. Une mise en situation bien agréable avant de pénétrer dans les chambres, toutes réactualisées avec un goût très sûr ! Certaines donnant sur la façade, arborent un superbe mur en pierre, d'autres des murs blancs immaculés, d'autres des murs talochés à l'ancienne... Toutes ont des têtes de lit contemporaines, de couleur claire pour les unes, noires pour d'autres...mais chacune a sa personnalité, dans des tons différents, le marron se découvrant dans l'une d'elles, le taupe dans une autre, un petit côté exotique anime l'une d'entre elles, une belle toile de Jouy s'illustre ailleurs... Quant aux familiales, elles se remarquent aussi, avec une pièce et 2 lits et une chambre joliment mansardée comme la 55. Salles de bain impeccables. Au rez de chaussée, une salle de réunion aux murs animés de fresques sur le Pays Basque a pris la place de la salle de petit déjeuner qui s'est entièrement réactualisée, avec un mobilier de bois blond et des chaises en rotin tressé... Un bel ensemble.

### ■ MAKILA GOLF RESORT

Golf de Bassussary ☎ 05 59 31 34 64

[www.makilagolfclub.com](http://www.makilagolfclub.com)

Une semaine de 264 € en studio en basse saison à 3 865 €, la plus grande villa en haute saison.

Sur le golf de Bassussary, très près de Biarritz et Bayonne, cet ensemble de résidences et villas, construit dans le plus pur style basque attire du monde. Le resort propose des tarifs spéciaux pour les entreprises partenaires de l'Aviron. Ainsi quarante-sept suites-appartements et onze villas avec piscines privatives offrent un exceptionnel panel, dans un cadre reposant entre mer et montagne. Côté résidence, les appartements, des T2 essentiellement (et trois T3 particulièrement bien conçus) offre un confort contemporain avec des cuisines aménagées avec lave-vaisselle, une chambre et deux lits en alcôve. Côté villas, c'est un ensemble superbe, assez novateur pour la région, dans un cadre de nature étonnant, le long du golf. De tailles différentes, elles offrent trois, quatre ou cinq chambres et une réelle indépendance, avec chacune, une terrasse privative. Les plus grandes affichent sur des niveaux différents, deux chambres au rez-de-chaussée et deux à l'étage, plus bas, la salle à manger et la cuisine avec une buanderie fermée alors que coexiste, plus bas encore, un salon de belle facture devant la terrasse et la piscine privée. A disposition des locataires, le golf de 18-trous avec practice, bien sûr mais aussi le bar et le restaurant (voir rubriques) et une piscine. Séminaires et salons de détente.

### ■ MC CAFE

Face à la Gare SNCF ☎ 05 59 55 02 68

Chambres de 25 € à 50 €. Petit déjeuner : 6 €.

Une entrée individuelle et son code, pas de souci pour les noctambules qui sortent d'une troisième mi-temps arrosée... Une agréable montée d'escalier habillée de blanc et saumon qui donne dans des chambres de taille et de confort différent, de la plus petite, minuscule avec son lavabo aux plus grandes pour quatre personnes. Un dénominateur commun, en tout cas, elles sont impeccables et coquettes, qu'elles possèdent ou non une salle de bains. Pour celles qui n'en ont pas, douches et WC à chaque étage. Un bel emplacement face à la gare et un bar-restaurant au-dessous particulièrement agréable et pratique pour son week-end rugby.

### Se restaurer

#### ■ À TABLE !

27, quai amiral dubourdieu

☎ 05 59 56 79 22

[atablebayonne@gmail.com](mailto:atablebayonne@gmail.com)

Fermé du 15 janvier au 2 février. Haute saison : ouvert du mercredi au dimanche le midi et le soir. Menu le midi en semaine à 11,50 €, réservation conseillée, fermé le mardi. Réservation recommandée. Carte : 15 € environ. Accueil des groupes (20 couverts). Terrasse.

Situé sur les bords de l'Adour, A Table ! accueille ses clients dans un esprit bistro en salle ou en terrasse. On y sert une cuisine élaborée quotidiennement à partir des produits du marché avec à la carte une cuisine régionale : magrets de canard de Chalosse, risotto Sud-Ouest, charcuterie basque, poisson du jour et en dessert pain perdu à la vanille, tiramisu à la menthe...

#### ■ L'AVIRON BAYONNAIS

Garage de la Nive ☎ 05 59 58 27 27

[www.aviron-bayonnais.asso.fr](http://www.aviron-bayonnais.asso.fr)

Ouvert toute l'année. Ouvert les lundi, mardi, jeudi, vendredi, samedi de 9h à 23h. Fermé le mercredi après-midi et le dimanche. Carte : 3 plats : 29,50 €. Menu du midi : 17 €. Plat du jour : 11 €.

Ici c'est immense. On peut y déjeuner et y dîner certes mais c'est aussi un lieu de rencontre avant ou après match, sur fond d'écran plat, autour du grand bar et des trophées du club, dans un joyeux tohu-bohu où se refont les matches – laissant présager qu'il vaut mieux « réserver » les soirs de match car ici on s'entasse, on danse et on chante, un verre à la main et ce jusqu'à pas d'heure, les soirs de victoire de l'Aviron. Spacieux donc et agréable pour une pause simple et décontractée, autour d'un service convivial, pour goûter à la cuisine classique d'Eric Landais qu'il fait évoluer selon les saisons : fricassée de chipirons, ail, tomates confites, merlu à l'espagnole, côte de bœuf, tartare de bœuf... Crème brûlée, Café gourmand... Une carte qui change souvent et des suggestions au quotidien. Une pause sans chichi dans un décor résolument sobre et contemporain, avec des tables et chaises en bois sombre, animées de sets de tables en toile basque beige et blanche, mettant en valeur un couvert soigné. Belle terrasse sur la Nive particulièrement agréable à la belle saison.

## Les manifestations au Txotx

On connaît le Txotx au quotidien, à l'heure de l'apéritif, d'un déjeuner rapide ou d'un dîner autour de la carte du soir. Ce que l'on ne sait pas forcément c'est qu'ici tout est possible ou presque ! Et la gamme est large du repas d'entreprise à des anniversaires en passant par des colloques, des séminaires, des banquets, mariages, repas d'après match, etc. Et là le jeune couple qui gère aujourd'hui le Txotx a mis les petits plats dans les grands... en proposant de nombreuses formules. Comme par exemple, 3 menus Txotx (à 25, 28 et 35 euros) commençant tous par un assortiment de tapas (Royales pour le dernier), des chuletas ou Merlu à l'espagnole, fromage de brebis ou dessert Ochoa... Avec le café pour tous, le vin, quant à lui, étant compris dans les deux derniers, Navarre ou Rioja, Cidre ou Sangria. Et ce n'est pas tout puisqu'un autre menu vous sera aussi proposé : le Menu Méchoui ainsi qu'un menu Bodega uniquement le midi, originalement conçu à partir de tapas Froides ou chaudes ! L'embarras du choix pour des moments qui s'annoncent festifs, dans un cadre dépayçant à loisir.

### ■ LE BAR DACQUOIS

**48, rue d'Espagne** ☎ 05 59 59 29 61

*Ouvert toute l'année. Basse saison : du mardi au samedi.*

*Haute saison : tous les jours. Plat du jour : 7 € (à 16 €).*

*Vin au verre.*

Les années se suivent et se ressemblent au Bar Dacquois ; il reste en effet l'un des établissements les plus authentiques et les plus chaleureux de Bayonne. Maxime, en cuisine, a parfaitement assimilé l'exécution des différents tapas spéciaux qui ont fait la réputation de ce bar-restaurant : le foie frais au porto, ou la gambas à la ventrèche Ibaiona font toujours mouche ! En salle, Fred est toujours aussi affable, et vous guidera tant dans les apéros de début de soirée que dans les troisièmes mi-temps surchauffées, les soirs de matchs de l'Aviron. Le Bar Dacquois constitue également une halte appréciable le midi, où une clientèle d'habitueés échange les derniers potins bayonnais tout en se régaland de plats simples et copieux variant chaque jour, tels daube de toro ou poulet basquaise.

### ■ BODEGA CHEZ GILLES

**Quai Jauréguiberry** ☎ 05 59 25 40 13

[www.bodegachezgilles.com](http://www.bodegachezgilles.com)

*Ouvert 7j/7. Service restaurant de 12h à 14h30 et à partir de 19h. Menu carte : 32 €. Assiettes à partager : de 7 à 10,20 €. Grandes assiettes de 15 à 17 €. Carte de 32 € à 43 €. Terrasse. Salles climatisées, salles de réunions. Soirées à thème. Deux systèmes hi-fi séparés, écran Plasma, Borne wifi avec liaison Internet haut-débit, terrasse au bord de la Nive. Animations diverses en soirée (voir rubrique « Sorties »).*

Plus festayre que Gilles... Difficile à trouver... Lui qui sait si bien mettre en scène dans son antre, des soirées d'anthologie, notamment les soirs de matchs de l'Aviron ! Mais pas seulement, car à l'heure de l'apéritif, ça bouge aussi dans cette bodega, aux accents de nos amis espagnols, sangria, vins (dans une belle carte, l'une des passions du maître)... et tapas variées et originales... se disputant le comptoir ! Dans un cadre où l'on se plaît à tout moment, bar aux lumières bleutées, animé d'azulejos surmonté de son toit de tuilots charmeur, murs de pierres sèches, poutres anciennes bleu dur d'où pendent jambons et cordes de piment d'Espelette, lourdes tables de ferme et leurs bancs... donnant à l'ensemble une sacrée ambiance.

L'apéro certes mais aussi aux heures des repas, on apprécie la cuisine de Vincent Leclerc et de son équipe que l'on voit en action dans la salle, concentré sur les bons petits plats typiques qu'il se plaît à concocter : incontournables chipirons à la plancha, assiette de jambon de Cecina, traditionnelle côte de bœuf ou encore dorade à l'espagnole, souris d'agneau braisée au fenouil, etc. sans oublier les desserts de pâtisseries reconnus dans la région, le pain d'Amélie façon pain perdu, le gâteau basque de Maritchular à Sare, baba au rhum, etc. Toujours incontournable cette bodega, à tout heure... nous confirmons !

### ■ LE CAFÉ DES SPORTS – RESTAURANT-BAR

**13, rue Jacques-Laffitte** ☎ 05 59 29 91 19

*Menu : 25 €. Carte de 29 € à 32 €. Formule du midi : 12,50 € (entrée + plat + dessert (2 propositions au choix pour chacun) + café + verre de vin. Entrée + plat ou plat + dessert : 11 €. Plat du jour : 8 €).*

Une belle surprise vous attend dans ce nouveau restaurant tenu de main de maître en salle par Angélique Ithurria et le chef, en cuisine. Entièrement rénové, cet ensemble offre une décoration contemporaine sur fond de classicisme, autour du bar superbement structuré pour un apéritif autour de tapas, non loin de quelques tables entourées sur les murs de miroirs joliment encadrés de moulures sur fond blanc alors qu'une petite salle, à côté, animée d'une banquette et de chaises noires autour de tables gris perle... affiche sobriété et sérénité, avec, seule note de couleur, des rideaux et des serviettes émeraude. Un cadre revu et corrigé de bien belle manière. Et dans l'assiette, le chef qui, avant de poser ses bagages, s'est offert un beau parcours, se plaît à proposer des produits frais travaillés avec beaucoup de rigueur. Sur ardoise essentiellement, quelques plats sauront vous interpeler, selon son humeur et les produits de saison. Peut-être aurez-vous l'occasion de goûter à ces œufs cocotte aux giroldes et chips de lard, cette salade aux bonbons de foie gras (dans des feuilles de brick et graines de sésame), figes et magret -- original et délicieux -- et pour continuer au cochon de lait grillé et ses frites maison, aux Saint-Jacques poêlées et sa purée de topinambour -- un mariage intéressant -- sans oublier de vous régaler par exemple avec le café gourmand ! On allait oublier la grande terrasse à la belle saison. Une table à découvrir très vite !

### ■ LE CHISTERA

42, rue Port-Neuf

☎ 05 59 59 25 93

www.lechistera.com

Fermé le lundi toute la journée, le mardi soir et le mercredi soir. En saison, ouvert tous les jours. Menu Euskal Herria : 15,90 €. Carte de 22 € à 34 €. Vin au verre. CB et chèques non acceptés. Accueil des groupes (menus à thème selon les événements et les saisons). Terrasse.

Le Chistera, c'est une institution depuis de longues années. Le nom est déjà évocateur du Pays Basque et de l'un de ses sports roi, la pelote basque, sachant que ce n'est pas tout à fait par hasard que ce restaurant s'appelle ainsi puisque de génération en génération, les hommes de la famille Marmouyet s'y sont illustrés, Pierre qui fut champion de chistera dans les années 1950, son fils, Jean-Pierre qui a exercé comme professionnel dans cette discipline aux États-Unis... La pelote basque certes mais pas seulement car aujourd'hui, le petit dernier évolue sur les terrains de rugby de l'Aviron Bayonnais. Pelote et rugby, un duo gagnant au Pays Basque, un duo gagnant dans ce restaurant aussi qui s'illustre au gré des matches, lors des rencontres. Le sport et la gastronomie, un autre duo gagnant ! Et chez les Marmouyet, on conserve encore et toujours en la matière, les valeurs de la cuisine basque et de ses produits travaillés par Olivier Habourdin, le chef : tartare de truites de Banka, salade de morue, salade chistera, pieds de cochon... Merlu Koskera, morue à l'ail, gambas à la plancha... Brochettes de rognon de veau, piperade, tripes à la basquaise, tournedos Rossini, etc. présentés dans de classiques assiettes dans cette salle aux charmes du passé. Avec de lourdes tables de bois installées face au grand bar rustique, surmonté d'arches de bois réservées à une enfilade étonnante de verres installés devant quelques chistéras, l'une d'elle s'animent... d'un ballon de rugby. Bien sûr ! On allait oublier la note arrivant dans une petite espadrille... bleue (les couleurs de l'Aviron) ! Bien sûr. Superbe d'authenticité et convivial !

### ■ MAISON RAMUNTCHO

7/9, rue du Pilon

☎ 05 59 59 12 37 / 05 59 59 38 97

Assiette Ramuntcho : 12 €. Assiettes du pays : 15 €. Plat du jour : 7,50 €. Dessert du jour : 3 €. Tartes salées : 7 €. Nouvellement installée, cette restauration du midi chez Ramuntcho a de quoi séduire. Par le cadre qui s'offre arches de pierre, terrasse originale dans l'esprit d'un patio et à l'étage, une salle tout en longueur aux tables bistrot entourées de chaises en rotin. En bas face au comptoir ou en haut confortablement assis, vous aurez le choix entre le plat du jour qui change tous les jours, les tartes salées, les pâtes bolognaises, carbonara, sauce aux cèpes, au saumon, etc., ou aux assiettes composées : Assiette Ramuntcho ou Assiettes du pays. Et après cette pause, vous aurez tout loisir de vous offrir quelques bons produits triés sur le volet, avant d'aller au stade.

### ■ CHEZ TXOTX – SIDRERIA

40, quai Jauréguiberry

☎ 05 59 59 16 80

www.cheztotxsidreria.com

chez-txotx@wanadoo.fr

Ouvert 7j/7. Service midi et soir jusqu'à 2h. Menu Txotx : 26 €, café compris. Carte de 29 € à 49 €. Menu Bodega : 23 €, uniquement le midi, avec vin cidre ou sangria (et café). Menus pour groupes de 29 € à 36 €. (se renseigner). Terrasse.

Le Txotx conserve son identité. Dans l'esprit des cidreries espagnoles. Et si l'on peut découvrir une carte classique, présentée sur un original éventail, « Entre copains, copines » par exemple affichant Salade de pieds de porc chauds, désossés aux champignons, une maxi salade de camembert chaud au sirop d'érable, les traditionnels Ttoro basque ou Morue à la biscayenne, Costillas d'agneau grillés, Lomo queso y pimientos, etc. il faut savoir qu'ici, à l'image des cidreries de nos voisins espagnols, on vous propose le Menu Txotx avec son assiette de tapas, sa Txuleta ou son Merlu à l'espagnole, fromage du pays et dessert. Un incontournable, en toutes saisons ! D'ailleurs comment n'apas l'imaginer dans un tel cadre, superbe d'authenticité, têtes de taureau, cape au plafond, tenue de torero, affiches sur la corrida, des photos en noir et blanc... se disputant l'espace de bien belle manière au côté des précieux jambons qui pendent des poutres, des cuivres, des chisteras... mettant en scène un Pays Basque dans sa réalité. Un cadre, une cuisine, une atmosphère et bien sûr une ambiance, lors de nombreuses occasions, match de rugby, fêtes de Bayonne, etc. au bar, les habitués se retrouvant autour des foudres en bois ou sur la terrasse, pour déguster tapas -- assiette Txotx (tapas) rabas calamars, pala du Txotx (jambon et chorizo de truie, cou de canard farci et rillons) --, autour d'une sangria et autres boissons du cru, de vins régionaux... tout en refaisant le monde, parfois autour d'un chant... basque, bien sûr. Et parfois, le dimanche soir autour de danses sévillanes. - L'Espagne dans toute sa splendeur !

### ■ XURASKO

16, rue Poissonnerie

☎ 05 59 59 21 77

Fermé le dimanche et le lundi et une semaine en août. Plat du jour : 10 €. Assiette express (viande + frites + salade + fromage) : 12 €.

S'il est bien connu de tous les festayres pour ses soirées arrosées et son ambiance inégalable lors des Fêtes de Bayonne, beaucoup ignorent cependant que le Xurasko fait office de brasserie le midi, en offrant une carte simple et sympathique. Vous pourrez donc déguster à prix modiques toute une gamme de salades, des plats traditionnels comme l'andouillette et sa crème de moutarde ou un magret de canard et ses frites maison, de la cuisine plus régionale avec les kokotxe de porc, ou, pour les plus gourmands, le king kamehameha burger. Les desserts sont également faits maison, et valent le déplacement. Le Xurasko est donc l'endroit idéal pour un déjeuner sympathique et peu onéreux ; mais vous pouvez bien sûr vous y rendre à l'heure de l'apéro, où les tapas, qui ne sont pas forcément les meilleurs de Bayonne, comme certains le pensent, font fureur, à accompagner de caïpirinhas et autres cocktails de choix. Dans ce cas-là, préparez-vous à ce que la soirée soit longue, vous n'allez pas rentrer de sitôt !

## Shopping

### ■ BOUTIQUE OFFICIELLE DE L'AVIRON BAYONNAIS RUGBY

3 bis, quai Jauréguiberry ☎ 05 59 59 71 52  
www.boutique-abrugby.fr

Ouvert du mardi au vendredi de 10h à 13h et de 14h à 19h, le samedi de 10h à 19h.

La boutique du club est sur les quais, en plein cœur de la ville. Également deux points de vente au stade Jean Dauger ouverts les jours de matches : le premier à l'entrée Tribune Honneur et le second à l'entrée de la Tribune Afflelou. Ils ouvrent leurs portes 1 heure avant le coup d'envoi et ferment un peu après la fin du match.

## Bars rugby

### ■ BAR AU VINGT

20, rue Pannecau ☎ 05 59 59 13 30  
www.facebook.com/barauvingt  
sr64sr@hotmail.fr

Ouvert le mardi et le mercredi de 19h à 23h ; le jeudi de 19h à 2h ; le vendredi et le samedi de 18h à 2h.

Implanté à Bayonne, le «Bar au Vingt» propose à une clientèle plutôt trentenaire de se réunir autour d'un verre de vin et de tapas à grignoter tout au long de la nuit. Pour accentuer l'ambiance festive, un fond musical pop, rock, électro s'ajoute pour le divertissement des clients.

### ■ AU BISTROT

19, rue Thiers ☎ 05 59 59 52 74

Terrasse et retransmission des événements sportifs. Ouvert toute l'année. Du lundi au samedi de 7h à 23h ; le dimanche de 10h à 23h. Restauration. Animation. Climatisation, animaux acceptés.

Un bar, de petits boxes intimes et une salle de restaurant tout en longueur... Autant d'atouts pour ce pub où règne l'acajou, très british, et la pierre sèche, doucement éclairés par une magnifique coupole de verre et par de superbes suspensions de cuivre anciennes. Un endroit serein où prendre un verre à choisir dans une carte complète au beau panel de whiskies notamment, écossais, irlandais, américain, etc.

### ■ BODEGA CHEZ GILLES

Quai Jauréguiberry ☎ 05 59 25 40 13  
www.bodegachezgilles.com

Groupes pour animations musicales. Se renseigner. Organisation de soirées thématiques avec préparation de plats plats spécifiques : pot au feu, poule au pot, salé lentilles, etc. Incontournable à l'heure des repas, (voir rubrique), cette bodega l'est bien sûr, à l'apéritif ou en soirée ! Autour du

superbe bar aux lumières bleutées, animé d'azuleros, sous son petit toit de tuile sur fond d'authentiques murs de pierres sèches... Gilles Laffitte est aux commandes, avec sa tonique équipe. Pour vous faire vivre un bon moment autour d'une classique sangria ou de cocktails plus sophistiqués -- Piña Colada, Caipirinia, etc. -- de jus de fruits frais mais aussi de vins notamment au verre et accompagné de tapas... Idéal, avant, pendant ou après un match de rugby retransmis sur grand écran... ou tout simplement pour un moment de détente entre copains ! Soirées à thème.

### ■ BODEGA IBAIA

45, quai Jauréguiberry ☎ 05 59 59 86 66

Ouvert du mardi 12h au samedi soir et en saison, ouvert le dimanche soir.

C'est un bel endroit, toujours bondé que cette bodega. Le cadre n'y est pas pour rien, chaleureux à loisir avec ses murs de pierres sèches, son bar tout en longueur, surmonté de jambons et piments d'Espelette, ses tables de ferme et bancs de bois, ses ardoises partout, ses lumières douces. Mais sans nul doute cette indéniabilité réussite on la devait au jeune patron, omniprésent et plein de talent qui a cédé sa place à une charmante jeune femme, grande professionnelle, elle aussi, Delphine Clays, déjà à l'Ibaia depuis 8 ans. Et le bar ne désemplit pas. Simple apéro ou repas ? Tout est ici possible mais les heures les plus intenses, c'est bel et bien autour des tapas accompagnés de vins au verre triés sur le volet ! Avant d'aller pousser avec l'Aviron...

### ■ AU BOUCHON BASQUE

2, avenue Paul-Pras ☎ 05 59 57 75 18

Ouvert du mardi au vendredi de 8h à 15h et de 19h à 2h ; le samedi de 19h à 2h. Restauration. Animation.

Le bar à vins est situé face à l'Aviron bayonnais. Facile avec son parking situé juste en face. Le Bouchon basque est un lieu très agréable, convivial avec une décoration classe, cosy dans une atmosphère chaleureuse. Le Bouchon est un lieu de partage et de plaisirs pour le palais. D'un côté : le bar en zinc et son large choix de vins au verre avec la possibilité de grignoter ardoises de charcuteries, tapas et autres gourmandises... Simplement pour un apéritif ou en digestif ! Et face au bar, les tables dressées avec soin, les assises confortables et l'ambiance intimiste. L'été, la terrasse fait le petit plus. Ici, le choix des vins servis au verre, à la ficelle ou à la bouteille est impressionnant et on trouve une gamme de cognacs vraiment intéressante, par exemple le cognac Dudognon VSOP (10 ans) pour 6 €, un cognac Dudognon Vieille Réserve (20 ans) pour 12 €, ou un cognac Dudognon Réserve des Ancêtres (30 ans) pour 18 €.

## Le parfum de l'Aviron Bayonnais, signé Christian Louis

« Le Parfum de la prestigieuse équipe de Rugby de Bayonne... Fiers de nos couleurs » a été créé par Christian Louis, le célèbre maître parfumeur qui inonda le monde VIP de nombreuses fragrances, en hommage à des personnalités du monde de l'art, de la politique... et du sport. C'est donc un parfum pour homme présenté dans un flacon de verre signé par un maître verrier Français... « Qui s'y frotte, s'y pique », c'est le leitmotiv qui a déterminé la base de ce parfum... Alors attention, au nez, on découvre une once de menthe poivrée, une pincée d'eucalyptus, une note fraîche de regain, pour finir par une brassée d'orties doublée d'une note de piments... Frais et épicé !

### ■ LE FLOWER'S BAR

#### Rue Pontrique

#### A l'angle de la rue des Tonneliers

Ouvert toute l'année. Du jeudi au samedi de 21h à 2h.  
Shooters : 2,50 € et cocktails : 5 €.

Eugénie a partiellement délaissé le Jean Bart voisin pour venir insuffler un vent de nouveauté dans ce petit bar un peu sombre. Et force est de constater qu'elle en a fait en quelques semaines « the place to be » au Petit Bayonne. Son credo ? La musique, la musique, et encore la musique. La programmation pointue et éclectique passe allègrement du rock des années soixante-dix à l'électro la plus branchée, d'Alain Bashung à Johnny Cash, d'Iggy Pop à Daft Punk, le seul point commun entre tout ceci étant un sens infailible pour trouver le bon morceau au bon moment, et faire monter l'ambiance crescendo au fil de la soirée. Côté boisson, rien de révolutionnaire mais des shooters (ou « chupitos ») revisités, et des cocktails classiques – mojito, white-russian – savamment exécutés. Bref, si vous avez envie de danser une bonne partie de la nuit, courez au Flower's Bar, vous ne serez pas déçu !

### ■ KATIE DALY'S

#### 3, place Liberté

☎ 05 59 59 09 14

Irish-pub. Ouvert tous les jours de 17h (semaine) et 14h (week-end), jusqu'à 2h. Happy-hour (tarifs réduits) de 19h à 21h.

Il est facile à trouver, car à côté de la mairie, et très reconnaissable avec ses portes aux vitres gravées et sa couleur verte comme le trèfle... La bicyclette suspendue au plafond a-t-elle servi pour aller à Lisdoonvarna,

dont la direction est indiquée sur un panneau accroché au poteau qui est planté au beau milieu de la salle ? Peut-être que la barque a même permis de traverser l'Océan... Un amas hétéroclite d'objets, des enseignes lumineuses vantant la Guinness et la Beamish aux coupures de presse encadrées, rappelle qu'ici, on est en Irlande. Le service se fait donc au comptoir : onze pressions et environ autant de whiskys à savourer devant l'écran géant, en grignotant et en commentant le match !

### ■ KILLARNEY PUB

#### 33, rue des Cordeliers

☎ 05 59 25 75 51

Ouvert tous les soirs de 16h à 2h.

Voilà bien un endroit qui séduit d'emblée. Le cadre n'y est pas pour rien bien sûr avec son bar sculpté, ses présentoirs de bière surplombés de superbes suspensions, ses canapés de cuir au fond, ses murs de pierre et de bois... Le patron non plus, avenant en diable accompagné dans le développement de ce bel endroit par Marie Demont, tout à la fois scénariste, metteur en scène, (voir plus loin). Et bien sûr l'originalité du lieu réside dans le panel de bières proposées, assez unique : 10 bières pression qu'on ne trouve nulle part ailleurs – Kilkemy, une bière suisse, Guinness, McEwans, deux fruités dont une aromatisée à la pêche, la Lindemans... un cidre anglais affiche aussi ses différences tout comme la bière Kwak servie dans un verre d'une rare originalité avec son support. L'occasion de découvrir encore, une étonnante collection de verres correspondant à des bières très précises ou le plateau de dégustation proposant une sélection de neuf bières ! A accompagner d'une petite truffe, de chips ou d'olives.

# Biarritz

## Biarritz Olympique

A Biarritz, ils chantent tous le Biarritz Olympique. Dans la rivalité qui oppose les clubs basques, le BO est le champion des dernières années. Avancé les noms ronflants de ses Internationaux, le club de Serge Blanco s'est imposé comme un acteur important du Top 14. Sur les terres biarrottes, il y a deux amours : la pelote basque et la balle ovale. D'ailleurs, tous les week-ends, toute la ville se dirige vers Aguilera, le cœur chantant des rugbymen. Un match dans les tribunes de Biarritz, et voilà que votre vie d'amoureux du rugby est changée ! Les chants basques retentissent ! Les frissons commencent... Un avant-goût d'une ville accueillante et qui réserve bien des surprises. Entre gastronomie, tourisme et douceur de vivre... le bonheur est simple comme un match de

rugby sur les bords de l'Océan. D'ailleurs, les pieds dans l'eau, vous comprenez pourquoi les joueurs qui viennent à Biarritz en repartent rarement !

Depuis 1913, date de sa création, tous les peuples d'Ovalie ont toujours associé les couleurs rouge et blanche à la ville de Biarritz et à son Biarritz Olympique. Après avoir soulevé par deux fois avant-guerre le Bouclier de Brennus (1935, 1939), le B.O. a donné naissance au Biarritz Olympique Pays Basque en 1998 afin de s'adapter au nouveau monde professionnel. Et comme par magie, les bannières rouge et blanche se sont remis à flotter au sommet du rugby français. En remportant en 2000 la dernière coupe de France, le B.O.P.B. s'ouvrait pour l'occasion les portes de la Coupe d'Europe. Une magnifique histoire d'amour toujours inachevée allait voir le jour entre le Vieux Continent et la Cité du Rocher de la Vierge, une belle

romance ponctuée par deux finales malheureuses. Entre temps, par trois fois les embruns de l'océan étaient venus emperler le Bouclier de Brennus (2002, 2005, 2006). Tous ces succès ont suivi certainement la bonne étoile de Serge Blanco, joueur étincelant devenu brillant président. Avec autant de notoriété, le Biarritz Olympique Pays Basque représente un vivier inépuisable pour le XV de France. Lors de la dernière Coupe du Monde, les emblématiques Imanol Harinordoquy, Damien Traille, Dimitri Yachvili accompagnés de Fabien Barcella et de Raphaël Lakafia sont allés faire trembler les All Blacks jusqu'à la finale de la compétition qu'ils organisaient.

■ **BIARRITZ OLYMPIQUE PAYS BASQUE RUGBY**  
**Stade Aguilera**  
**Rue Cino-del-Duca**  
 ☎ 05 59 01 64 60  
[www.bo-pb.com](http://www.bo-pb.com)  
[redaction@bo-pb.com](mailto:redaction@bo-pb.com)

## Palmarès

- ▶ **Heineken Cup** : finaliste (2006, 2010)
  - ▶ **Challenge Européen** : 2012.
  - ▶ **Champion de France** (5) : finaliste en 1935, 1939, 2002, 2005, 2006
  - ▶ **Challenge Yves-du-Manoir** : 1937, 2000
- Entre 2002 et 2006, le rugby biarrot est quasiment intouchable. En cinq saisons, le club, cher à Serge Blanco ne décroche pas moins de trois titres nationaux. Elles sont rares les formations qui peuvent se vanter d'être à pareille fête ! Depuis, le BO a bien du mal à confirmer et à rester constant tout au long d'une saison.

## Dirigeants

- ▶ **Président** : Serge Blanco
- ▶ **Entraîneurs** : Laurent Rodriguez et Didier Faugeron

## Le stade

■ **PARC DES SPORTS AGUILÉRA**  
**Rue Cino del Duca**  
 ☎ 05 59 01 64 79

*Billetterie ouverte de lundi au vendredi de 9h à 13h30 et de 15h à 17h, ainsi que les jours de match, 2 heures avant le début de la rencontre.*

C'est en 1903 que Biarritz Stade fait l'acquisition d'Aguiléra. Jusqu'ici propriété d'un club de tir au pigeon, le terrain devient rapidement un rendez-vous incontournable pour qui veut s'essayer au drop et à la mêlée.

Le nom officiel du Stade est Léon Larribau en souvenir d'un joueur du Biarritz olympique mort à Verdun en 1916. Mais pour tous, c'est Aguilera comme Don José Aguilera y Chapin, l'ancien propriétaire de la concession. Autant dire que les cœurs seront nombreux pour entonner le *AUPA Bo*, le chant officiel des supporters biarrots. Ce classique du Top 14 est un rite immuable, fédérateur.

## Les couleurs

Avec Biarritz, pas de qui-proquo possible. Les couleurs arborées par les joueurs sur le pré sont 100 % basques. Le rouge et le blanc, qui sont les couleurs fondatrices du drapeau Ikurrina, sont arborés à domicile comme à l'extérieur. La croix blanche représente le catholicisme, tandis que le fond rouge est le symbole des Basques. D'ailleurs, ne vous y trompez pas, les couleurs de la ville ne sont ni le blanc ni le rouge, mais le bleu et le jaune... Pas de doute possible donc, vous êtes en Pays basque !

- ▶ **Domicile** : maillot et short rouge et blanc, bas rouges.
- ▶ **Extérieur** : maillot rouge, blanc et vert, short rouge et blanc, bas rouges.

**petitfuté**

Plus de **550 000** adresses, réservation d'hôtels au meilleur prix, jeux concours, avis des internautes...

[www.petitifute.com](http://www.petitifute.com)

## Joueurs de légende

Serge Betsen, Serge Blanco, Philippe Bernat-Salles, Jean-Michel Gonzalez, Pierre Hontas, Patrice Lagisquet, Marc Lièvremon, Thomas Lièvremon, Jimmy Marlu, Pascal Ondarts, Lucien Parias, Olivier Roumat, Jean Semmartin, Michel Celaya, David Couzinet, Nicolas Brusque.

## Joueurs emblématiques

Fabien Barcella, Jérôme Thion, Imanol Harinordoquy, Dimitri Yachvili, Julien Peyrelongue, Damien Traille, Raphaël Lakafia, Iain Balshaw, Erik Lund.

## L'année dernière

En 2012-2013, la saison a été extrêmement difficile pour les supporters biarrots. Le BOPB a été éliminé en 1/2 finale du Challenge Européen, le privant pour la 1<sup>re</sup> fois d'une non-participation, après 13 années consécutives, à la Grande Coupe d'Europe, la H-Cup. Un coup dur pour le club centenaire. Mais ce n'est rien à côté de sa déception en championnat. Leaders au soir de la 3<sup>e</sup> journée, les Basques se sont ensuite doucement

enfoncés au classement pour finir au 9<sup>e</sup> rang. Pire, ils pointent une place derrière Bayonne, voisin honni et rival historique.

## Souvenirs, souvenirs...

Gagner un titre, c'est bien, en remporter deux de suite, c'est incroyable. Pourtant, c'est bel et bien ce qu'a réussi à faire le BO en 2006. Et quand vous ajoutez à tout cela la manière, vous pouvez vous réjouir d'une copie impeccable. En finale, les Biarrots tombent une nouvelle fois sur ces diables de Toulousains. Une équipe solide avec des noms aussi ronflants qu'Elissalde, Maka, Jauzion ou Fritz. Mais qu'importe car le pack basque est solide et fait reculer les « gros » Haut-garonnais à chaque impact. D'ailleurs, il n'y aura quasiment pas de match ! Qui peut se vanter d'avoir passé cinq essais au Stade dans un match aussi important ? Biarritz ! En pleine implosion les Rouge et Noir laissent filer la victoire. L'addition est lourde : 40-13. Pour la petite anecdote, le match a débuté à 17h45 en raison de la Coupe du Monde de football... Dommage pour ceux qui étaient encore au bureau car la démonstration des coéquipiers de Serge Betsen était totale !

## Zoom sur... Pascal Ondarts

A Biarritz, il existe deux passages obligés pour tout amateur de rugby : Aguiléra pendant deux mi-temps et chez Ondarts, à l'extrémité sud de la station balnéaire, face au Port Vieux, pour la troisième. Une véritable institution. Celle d'un première ligne devenu l'un des piliers de la gastronomie du pays.

L'office de tourisme biarrot pourrait presque l'ajouter dans ses brochures des monuments et visites à ne pas manquer. Craint pour ses coups de gueule (et ses poings parfois mal placés en mêlée), Pascal Ondarts fait désormais partie du *Who's Who* de la ville. Un paradoxe de plus dans le rugby ? Non, une évidence lorsqu'on le croise au four et au moulin dans son restaurant, le Caritz. Là encore, Pascal Ondarts donne de sa personne. « Quand on aime aller au contact humain qu'y a-t-il de mieux que de monter un restaurant, servir les gens, faire des rencontres ? »

La reconversion a donc été toute trouvée. Le solide pilier de Méharin a réussi son après carrière, comme il avait brillé sur les terrains. Un peu plus de cinquante ans d'une vie bien remplie dont une trentaine à gratter des ballons. Et toujours à Biarritz ! La main sur le cœur, il raconte : « C'est un endroit que je ne voudrais jamais quitter. J'ai fait une dizaine de fois le tour du monde. J'ai été heureux à chaque fois de découvrir de nouveaux pays, mais j'ai toujours été encore plus content de revenir ici. »

L'Océan, les amis, ses cinq frères et sœurs issus d'une famille attachée à la terre, ses deux enfants, tout ça, il ne pourrait s'en passer. Du BO non plus. D'ailleurs, il ne rate jamais un match à domicile et effectue même quelques déplacements en supporter assidu. « Je suis très proche du club. C'est comme ma seconde famille. » Après 17 ans passés en tant que joueur, il se crée forcément un lien indélébile. De 1976 à 1993, Pascal n'a jamais quitté les Rouge et Blanc. Ou bien uniquement pour défendre à 42 reprises les couleurs du XV de France. Aux côtés de Daniel Dubroca, Philippe Dintrans... Certains souvenirs de cette époque hantent d'ailleurs les murs du Caritz.

## Fiche d'identité

- ▶ **Né le** 1<sup>er</sup> avril 1956 à Méharin
- ▶ **Historique** : Biarritz Olympique
- ▶ **Palmarès** : Grand Chelem dans le Tournoi des V Nations (1987), vainqueur du V nations (1988, 1989), finaliste de la Coupe du monde (1987), finaliste du championnat de France (1992)
- ▶ **Nombre de sélections** : 42 sélections

## Bons plans

### Comment y aller ?

#### ■ AÉROPORT DU BAB – BAYONNE – ANGLET – BIARRITZ

RN 10 ☎ 05 59 43 83 83

[www.biarritz.aeroport.fr](http://www.biarritz.aeroport.fr)

**Bus par le réseau Chronobus : ligne 14 depuis le centre de Biarritz, ou ligne C depuis la gare.**

*Location Voitures et parking gratuit les 30 premières minutes.*

#### ■ GARE SNCF DE BIARRITZ – LA NÉGRESSE

Allée du Moura

☎ 05 59 50 83 07 / 3635

[www.voyages-sncf.com](http://www.voyages-sncf.com)

**Réseau Chronobus, ligne A ou 10**

*Ouvert du lundi au jeudi de 5h30 à 23h30 ; du vendredi au dimanche et les jours fériés de 5h30 à 0h30. Ascenseurs sur chaque quai. services : accueil handicapés au 0890 640 650, accueil jeunes voyageurs au 05 59 50 83 01, autotrain au 05 59 50 83 08.*

### Se loger

#### ■ AUBERGE DE JEUNESSE

28, rue Ph.-Veyrin

Quartier Lac-Mouriscot ☎ 05 59 41 76 00

[www.hi Biarritz.org](http://www.hi Biarritz.org)

*Chambre simple à partir de 17,80 €. Petit déjeuner inclus. Séminaires.*

Implantée dans un quartier calme de Biarritz, à 300 m de la gare SNCF et 1 km de l'aéroport, ce beau bâtiment de 2 300 m<sup>2</sup> fait le plein comme sa grande sœur d'Anglet mais est plus axée sur une clientèle sportive. Dortoirs de deux ou quatre lits, chambres individuelles avec sanitaires, les jeunes passagers apprécient le confort moderne et la bonne tenue de l'établissement. Avec la possibilité de s'initier au surf, à la pelote basque, voilà de quoi compléter à merveille son déplacement rugby ! Repas sur place.

#### ■ LA FERME DE BIARRITZ

15, rue d'Harcet ☎ 05 59 23 40 27

[www.fermedebiarritz.com](http://www.fermedebiarritz.com)

[info@fermedebiarritz.com](mailto:info@fermedebiarritz.com)

*Chambres de 60 € à 90 € et de 385 € à 630 € la semaine. Le duplex de 75 € à 90 € la nuit et de 490 € à 805 € la semaine. Petit déjeuner : 8,50 €.*

Ici c'est la campagne à la mer. Bien cachée derrière une haie d'arbres, cette maison, une ancienne ferme réaménagée, affiche confort et sobriété. Au rez-de-chaussée, un séjour aux murs de pierres et poutres anciennes lasurées de la journée, vous attend avec son confortable salon de cuir noir installé devant la cheminée non loin de quelques tables pour le petit déjeuner. C'est une salle que vous partageriez avec vos hôtes, à certains moments de la journée, le matin jusqu'à 13h et à l'heure de l'apéritif. A l'étage, par une entrée indépendante, vous ralliez les cinq chambres dont une en duplex, donnant sur un petit couloir. Toutes ont un dénominateur commun, de

grands lits, des murs blancs immaculés, des plafonds joliment mansardés pour certaines, quelques meubles anciens, ici, un fauteuil Voltaire ailleurs et des salles de bains, dans le même esprit, aux vasques et douches contemporaines. Dans un autre bâtiment une suite appartement indépendante de 4 à 5 personnes, Mélusine, est superbement aménagée dans un jeu de bois blond étonnant avec 2 chambres, un séjour, une kitchenette et une salle de bains. Enfin, une 2<sup>e</sup> suite appartement, le Pavillon de la Source Royale, est installé non loin de là sur la commune de Bidart, à 10 minutes de la ferme, dans le même esprit.

#### ■ LE PALACITO\*\*\*

1, rue Gambetta ☎ 05 59 24 04 89

[www.palacito.fr](http://www.palacito.fr)

*24 chambres (chambres de 95 € hors saison à 225 € en saison selon catégorie). Wifi gratuit. Restauration.*

Au cœur de la vie biarrote, au commencement de la rue Gambetta, le Palacito bénéficie d'un emplacement de choix à l'intersection entre les halles et la place Clemenceau. Ses 24 chambres ont été entièrement refaites au goût du jour avec coin bureau, écran plat, et décoration mêlant élégance et modernité. Au-delà des chambres, l'espace bar et restauration est un lieu caméléon : son ambiance fluctue au gré des heures de la journée passant du calme apaisant des petits déjeuners et cafés dans la lumière du matin, à l'animation du déjeuner pour finir dans les festivités de la nuit lors des troisièmes mi-temps. Beaucoup de confort et un accueil soigné à une adresse qui se positionne comme un véritable rendez-vous local. Au printemps, venez profiter des premiers week-ends rugby ensoleillés avec des formules spéciales, pensez-y !

#### ■ RÉSIDENCE BIARRITZ Océan\*\*\*\*

10, rue Etienne-Ardoin

☎ 05 59 01 20 00

*La nuit, de 74 €. à 320 €. /4. De la chambre Standart à la suite quadruple et à l'Appartement. Une semaine de 649 €. côté rue (709 €. côté Jardin) à 1589 (Côté rue) 1691 €. (côté jardin), en saison. Petit déjeuner : 9 €. Animaux : 12 € la nuit. Parking public à 50 m de 11 € par jour à 66 € la semaine. Tarifs VRP, se renseigner.*

Au cœur de la cité dans une rue calme donnant d'un côté sur un jardin, de l'autre sur la rue, cette résidence affiche, à l'intérieur sobriété et classe avec des appartements flambant neufs, agréablement décorés, l'ensemble s'illustrant dans des tons... bleu océan (of course). Pouvant loger cinq personnes, sur 45 m<sup>2</sup>, ces appartements possèdent une belle chambre les rideaux et dans le couloir séparé par une cloison, deux lits superposés et une salle de bains classique alors que le séjour et sa cuisine américaine d'un blanc immaculé, parfaitement aménagée donnent sur un petit balcon. A noter une très agréable terrasse que l'on n'imagine pas forcément de la rue sur un petit vallon de verdure à l'arrière et un non moins agréable accueil au rez-de-chaussée, aux murs or, portes bleues dur comme les petits canapés, à côté de la salle de petit déjeuner, non loin du bar tout de bleu animé lui aussi. Possibilité de suppléments : ménage, garage privé, parking public, kit entretien, animaux... Une aubaine pour un week-end rugby entre amis.

### ■ VILLA KOEGUI\*\*\*\*

7, rue de Gascogne

☎ 05 59 50 07 77

www.hotel7b.com

hotel7b@gmail.com

Accueil 24h/24 (à partir de 15h). 12 chambres (chambre double de 110 € à 260 € selon saison). Petit déjeuner : 14 €. Wifi gratuit.

Changement de nom pour ce petit hôtel sans grand chamboulement pour l'instant. Au rez-de-chaussée, on découvre une salle à la belle personnalité sur fond de fresque, animé d'une cheminée surmontée de 2 tableaux de pelotari, une table haute, quelques fauteuils dans l'air du temps dans les couleurs taupe et orange, avec deux ouvertures sur les 2 patios qui sont originalement installés là sans vis-à-vis. Il y a 12 chambres qui profitent d'une situation idéale en plein centre-ville, à deux pas des halles et de la plage. Pour les moments de détente et de convivialité le lounge avec sa cheminée est à votre disposition, mais notre préférence va indiscutablement au patio arboré et ensoleillé où bercés par la fontaine, on passe de doux moments pour le petit déjeuner par exemple... un vrai havre de paix ! L'accueil est dynamique et à l'écoute, les chambres spacieuses, confortables et équipées de la climatisation, d'un mini-bar, un coffre-fort et un dressing. Bon à savoir : pour les familles il est possible de relier des chambres pour en faire des suites jusqu'à cinq personnes. Le tout dans une atmosphère design et chaleureuse.

## Se restaurer

### ■ LE BAR BASQUE

1, rue du Port-Vieux

☎ 05 59 24 60 92

Fermé en mars et en décembre. Basse saison : ouvert du mercredi au dimanche de 19h à 2h. Haute saison : tous les jours. Vin au verre. Tapas : 1,20 €. Rations chaudes autour de 7 €. Terrasse.

Dans la rue du Port-Vieux, l'une des meilleures adresses de tapas de la ville ! Variété, originalité, fraîcheur, on en redemande et les assiettes d'assortiments s'enchaînent sans se ressembler. Ici, les pintos rivalisent sans trembler avec leurs cousins espagnols, et ô bonheur, ils sont moins gras et plus raffinés ! Fois gras sur lit de figues, chèvres tomates séchées, Saint-Jacques marinées, mini croques... de vraies petites mignardises salées qui nous font de l'œil depuis le bar ! On peut aussi varier avec des raciones de jambon Bellota (à tomber !), de rabas, ou de fromage de brebis basque, à accompagner avec des vins tout à fait honorables. La terrasse entourée de végétation crée un espace confiné, protégé de la rue, très agréable et convivial pour commencer l'apéro avant de poursuivre dans l'ambiance très festive qui s'installe à mesure que passent les heures. Un bon point de rendez-vous qui sait attirer les foules. Idéal les jours de matchs !

### ■ BAR DU MARCHE

8, rue des Halles

☎ 05 59 23 48 96

Ouvert de 8h à 15h et de 18h à 2h tous les jours sauf le dimanche soir et le lundi. (plat du jour + dessert : 12 €).

Tapas midi et soir à partir de 7 €. Cassolettes à grignoter sur le zinc de 5 € à 14 €. Ardoise de 28,50 € à 35 €. Vins au verre de 2 € à 6 €.

Rien ne change au bar du marché. Pour le bonheur des bons vivants, amoureux des ambiances décontractées que l'on retrouve chez nos amis espagnols. A l'heure du petit déjeuner après une chaude nuit biarrote. A l'heure de l'apéritif autour de tapas qui ne laissent personne indifférents, des pinxos traditionnels aux cassolettes... du soir, rabas, xistoras, Xipolatas, croquettes de jambon... en passant par des huîtres ou des sushis... à accompagner de la traditionnelle sangria, de vin au verre ou d'un apéritif classique. Un vrai plaisir autour des patrons qui aiment ce moment de partage avec leurs clients. Mais aussi bien sûr à l'heure des repas où vous apprécierez, sur ardoise accrochée aux murs, des plats de toujours qui changent souvent, parfaitement travaillés par un tandem de choc, Romuald et Logan, à partir d'excellents produits du marché, juste en face le bistrot. Peut être aurez vous l'occasion de goûter à la Piperade, aux Chipirons, aux Pieds de porc, à la Côte de bœuf et selon le jour, à un Velouté campagnard, un Cake au saumon fumé, un Etxe burger avec ses frites maison, un Magret de canard au jus de cerises, haricots verts... une trilogie de fromages pour finir et pour les gourmands, un dessert maison ! Une pause ô combien sympathique dans un joyeux brouhaha autour du bar où se refait le monde avec les habitués, dans un cadre de bistrot à la parisienne comme on les aime, avec ces vieilles faïences au sol, ces banquettes d'une autre époque toujours séduisantes, ces chaises bistrot surmontées de glaces, de tableaux... sur fond de murs orangés. C'est petit, c'est convivial, c'est plein de chaleur et de bonne humeur, loin des tracas du quotidien !

### ■ BAR JEAN

5, rue des Halles

☎ 05 59 24 80 38

www.barjean-biarritz.com

info@barjean-biarritz.com

Fermé du 1<sup>er</sup> au 31 janvier. Fermé en Janvier. Basse saison : ouvert du jeudi au mardi le midi de 9h à 15h et le soir de 18h30 à 2h. Haute saison : tous les jours le midi et le soir. Tapas à emporter. Carte : 25 € environ. Plat du jour : 9 €. Vin au verre. Chèque Vacances, Chèque Restaurant. Accueil des groupes. Terrasse.

Un lieu à fréquenter à l'heure des apéro-tapas avant de se rendre à Aguiléra, autour du petit bar bondé ou à table dans l'une ou l'autre des petites salles. Ambiance espagnole assurée. Dans la décoration avec des affiches anciennes sur les corridors, des barreaudages en fer forgé dans la petite salle du fond avec ses tables de bois blond et ses bancs, juste séparée par des arches de pierres de la première, non loin du bar animée de tables bistrot et de grandes banquettes. Et dans l'assiette direz-vous ? C'est aussi une cuisine typique : beignets de calamars, crevettes et piquillos, tortilla, boquerones, cogollos, paella maison pour deux, morue au chorizo, merlu Navarra, à l'espagnole, parillada, lomo piquillos, côtes d'agneau, etc., et pour finir mamia, tarta whisky... L'Espagne, toujours l'Espagne... Un vrai bonheur, au coude-à-coude.

## ■ LE BDC

### Le Bar de la Côte – Côte des Basques Boulevard du Prince-de-Galles

☎ 05 59 22 30 67

*En principe fermé l'hiver. (se renseigner). Formule du midi : 8 € (à 20 €). Brunch à volonté (buffet) sur la terrasse panoramique : de 20 € à 40 €.*

Ce restaurant a été repris par Thomas et Marc Lievremont, l'ancien sélectionneur et finaliste de la coupe du Monde ! Sur la Côte des Basques, sauvage à loisir, c'est un tableau idéal qui se dévoile, face à l'océan. De fait, un emplacement de rêve, avec une salle de restaurant autour du bar, une immense terrasse contemporaine et aussi, à l'étage une très grande salle aux multiples destinations. Là tout est possible, du simple sandwich ou plat composé pour une petite faim entre séances de bronzage sur la plage ou surf... au brunch de 9h à 1h en passant par un apéritif au bar ou un verre à toute heure sur la terrasse. A l'heure du brunch, vous aurez droit à trois formules, « petit déjeuner » classique mais aussi à des formules attractives, ajoutant à la première, œufs brouillés et coupelles de fruits pour l'une et œufs brouillés, haricots blancs, saucisse, bacon et fruits pour l'autre. Sans oublier pour le week-end, brunch à volonté de 10h à 15h. Il y a aussi, de 12h à 15h, une belle carte de salades, salade de la côte, penne, tortis, etc., et de brushettas, Euskadi (œuf piperade, jambon, brebis), chèvre (tomates, poitrine salée, aubergines), italienne (tomates, mozzarella, anchois salés, huile d'olive), etc. Petits et grands appétits seront comblés. Et le soir, après le dîner, dans une ambiance originale, jonglant avec des jeux de lumière, vous passerez un bon moment autour d'un cocktail.

## ■ BISTROT DU HAOU

43, rue Gambetta

☎ 05 59 24 18 84

*Fermeture hebdomadaire dimanche et lundi. En saison, ouvert tous les jours dès 8h pour le petit déjeuner. Carte de 33 € à 43 €. Formule du midi : 15 €.*

Les heureux patrons du Haou n'ont pas fini de surprendre... Ils viennent de donner un deuxième élan à cette brasserie classique qui avait déjà ses adeptes. Avec la nouvelle cave enterrée qui donne directement sur la salle par une vitre, avec de grands crus exposés qui pourront être servis au verre, ils affichent leur envie d'aller de l'avant, dans une salle qui conservera ses atouts. Bar recouvert de zinc où se refait le monde à l'heure de l'apéritif autour de tapas, espace restauration convivial avec ses deux banquettes à chaque bout et ses tables bistrot classiques en son cœur, quelques tables hautes, un grand écran en fond de salle pour suivre les événements sportifs. Le ton est donné, quelle que soit l'heure. Derrière les fourneaux et en salle, on retrouve une équipe sympathique et tonique, Wilfried Feliens, de Marmande, le chef depuis 2 ans après avoir goûté au Pays Basque, dans quelques tables de la région, Jérôme Leconte et son épouse en salle, déjà connus au Bar du Marché de Biarritz. Ils ont choisi de proposer une cuisine classique avec quelques accents de terroir, huîtres fines de claire, foie gras mi-cuit et sa confiture d'oignons, chipirons au chorizo et artichauts... Pièce de bœuf, foie

de veau, oignons confits, purée maison – excellent –, tiramisu à la mangue, tatin aux figues... ou encore un café gourmand réussi. Et en été, la terrasse est prise d'assaut ; vous pourrez y prendre des petits déjeuners dès le matin et à midi des salades composées entre deux baignades. Mieux vaut réserver, et dans le cas contraire, si vous êtes dans l'obligation d'attendre vous pourrez traverser la rue et aller faire une dégustation de vins à L'Artnoa.

## ■ B.O. CAFE

### Club-house du Parc des Sports Aguiléra

☎ 05 59 01 64 65

[www.bo-cafe.fr](http://www.bo-cafe.fr)

*Ouvert à tous le midi uniquement. A noter ouverture le soir sur réservation pour réceptions diverses. Plat de 8,50 € à 15 €.*

C'est à Jérôme Thion, joueur de rugby à Biarritz, ancien capitaine de l'Equipe de France et du BO que l'on doit le renouveau de cette petite structure. Pas de changement majeur mais une évolution du cadre, notamment et toujours une belle ambiance, notamment les jours de match mais aussi au quotidien où les habitués viennent refaire le monde... rugbyistique bien sûr, autour d'un verre et de quelques tapas. Et à l'heure de passer à table, les convives découvriront sur ardoise des plats d'un grand classicisme, dans l'esprit simple et convivial des bistrotts-brasseries : salades XL par exemple, planches de charcuteries du coin, assiettes combinées, assiettes de pâtes grand format, etc. Café gourmand, etc. On allait oublier le coin détente, cocooning, les mange-debout, et à côté la grande salle à la décoration originale avec notamment cette mise en scène du caviar sur un mur. Et bien sûr toujours Beñat en salle et Pascal en cuisine.

## ■ CHEZ PILOU

3, rue Larralde

☎ 05 59 24 11 73

*Fermé le dimanche et le lundi. Carte : 36 € environ. Plat du jour : 8,50 €. Vin au verre.*

Toujours aussi agréable, une halte chez Pilou ce minuscule restaurant discret, au cœur de la cité. L'homme des lieux n'est pas un inconnu et son professionnalisme n'échappe à personne. Et il se sent bien dans ce bistrot à la parisienne comme on les aime, reflet d'une autre époque avec ce petit coin sympa animé de petits cochons, d'oies, à côté de la machine à couper le jambon à l'ancienne et ces affiches superbes sur le Ricard, le Lillet, Martini... Ces banquettes de cuir rouge, ces tables bistrot recouvertes de l'incorrupible Vichy rouge et blanc, ces superbes collections de vieilles photos en noir et blanc... non loin du petit bar surmonté de son toit de tuiles, abritant les vins du maître. On allait oublier, pour cacher le grand écran plat, un inimitable et drôle de tableau avec ses cochons... roses ! Un endroit intemporel comme la cuisine : Couteaux à la plancha, assez rare pour être noté, salade... russe... et en plats, Kakotxas, salsa verde -- une belle surprise, superbe --, Bonite / ratatouille, etc. Pieds de cochon grillés, et pour finir un bon fromage ou un dessert du jour. Avec la convivialité du patron en plus !

## ■ AU GOCHOKI

41, avenue du Maréchal-Juin

☎ 05 59 23 93 36

Ouvert du lundi au vendredi. Fermé le week-end. Ticket moyen : 15 € à 20 €. Plat du jour : 8 €. Vin au verre.

Le Gochoki, c'est un restaurant traditionnel situé à Biarritz vraiment surprenant, tenu par Jean Michel Elissalde (rien à voir pourtant avec Lionel Elissalde), un personnage incroyable où gentillesse et sincérité dans la cuisine sont les fondamentaux de ce passionné de rugby ! Pour lui, rien de tel qu'un bon produit pour faire de la bonne cuisine... et bien sûr du bon vin pour aller avec -- ce dont il ne se prive pas, en faisant un choix judicieux à l'Artnoa. ET comme tout bon restaurant traditionnel, ce sont les plats généreux qui sont mis en valeur, de la blanquette de veau en passant par l'axoa maison jusqu'à la délicieuse côte de bœuf proposée avec ses frites maison et son "ensalada" tomate oignons... Réservation conseillée le week end.

## ■ LMB RESTAURANT – LA MAISON BIARROTTE (Tonic Hôtel)

58, avenue Edouard-VII ☎ 05 59 24 58 58

www.restaurant-biarritz-lmb.com

Menu carte : entrée + plat ou plat + dessert : 19 €. 3 plats : 22,90 €. Autre menu : 34,90 €. Carte de 25 € à 61 €. Club Sandwiches et Salades (petites et grandes) de 7 € à 14 €. Plat végétarien : 9 €. Vin au verre.

Exit la Maison Blanche et à la place, nous voici au LMB... Un changement de nom pour ce restaurant toujours placé dans l'enceinte du Tonic hôtel, avec cependant une entrée totalement indépendante. Et c'est tout. Car le chef Remi Le Bretton demeure, la décoration de la grande salle reste identique... L'enfilade d'immenses et impressionnantes banquettes en velours bois de rose, le long des murs est toujours là devant d'originales petites tables bistrot anciennes, rondes animées de sets de table or... une couleur que l'on retrouve sur les petits fauteuils qui font face aux banquettes, sur les tableaux noir... et or, style Picasso. Un cadre racé et une cuisine classique aux énoncés brefs, sans fioritures inutiles : le foie gras des Landes côtoie, en entrée, le saumon fumé, les huîtres de Marennes, le cigare de crabe, croustillant, avocat et ananas... en plat, le filet de rouget snacké sur un tapis de courgettes, chips d'aubergines, petit jus au galanga et citronnelle, s'affiche au côté de l'aile de raie meunière, câpres et pommes à l'anglaise, un tartare de bœuf et ses frites, un magret de canard laqué au vin rouge et ses frites. Et pour finir, la carte des desserts propose un carpaccio de mangue, sa crème vanillée, une soupe glacée aux fraises, un café gourmand... Sans oublier pour les plus pressés, le Club sandwich.

## Shopping

## ■ BOUTIQUE OFFICIELLE DU B.O. – ESPACE FOCH

Avenue Foch ☎ 05 59 24 90 22

boutique.bo-pb.com

boutique@bo-pb.com

Ouvert du lundi au samedi de 10h à 12h30 et de 14h30 à 19h. Fermé le dimanche et le lundi matin.

## ■ BOUTIQUE OFFICIELLE DU B.O. –

STADE AGUILÉRA

Parc des Sports Aguiléra

Cino del Duca

☎ 05 59 01 61 46

boutique.bo-pb.com

boutique@bo-pb.com

Ouvert du lundi au vendredi de 9h30 à 13h30 et de 15h à 17h.

## Bars rugby

## ■ LE BAR BASQUE

1, rue du Port-Vieux ☎ 05 59 24 60 92

Tapas : 1,20 €. Rations chaudes : 7 €.

En ce qui concerne les bars à tapas côté français, en tout cas, on n'est pas loin du podium tant la variété, l'originalité et la fraîcheur dans les produits employés transparaissent à chaque bouchée. Des pintxos beaucoup moins gras qu'en Espagne : ici, pas d'huile suintant le long du pain, mais de la créativité en veux-tu-en-voilà, de délicieux petits roulés au crabe, du foie frais servi sur un lit de figues, du tartare de saumon mélangé à des fruits et légumes. De plus, vous pouvez commander deux grandes assiettes, vous ne tomberez pas deux fois sur le même pintxo tellement les créations sont nombreuses ! A part ça, nous direz-vous ? A part ça, des assiettes d'huîtres, des « raciones » de jambon bellota, de rabas, et une carte des vins très honorable. Ajoutez à cela une terrasse sympathique (malgré les déjections de pigeons qui en recouvrent une partie), un service cordial et ambiance très festive passée une certaine heure : tout cela fait du Bar Basque l'endroit idéal pour prendre l'apéro ou poursuivre sa soirée.

## ■ LA CANTINA

2, Avenue du Maréchal Joffre

☎ 05 59 24 89 20

Ouvert toute l'année. Tous les jours de 22h à 3h. Plat à partir de 13 €.

La Cantina est un « spot » un peu caché mais bien connu des noctambules, et pouvant se révéler diablement pratique en cas de fringale tardive. En effet, toute l'originalité du lieu est d'accueillir ses clients 365 jours sur 365, tous les soirs entre 22h et 3h (voire de jouer légèrement les prolongations l'été). Idéal donc en sortant d'un match à Aguiléra ! Les plats sont simples, mais copieux et bons, les omelettes aux câpres ou au fromage font mouche, l'assiette Cantina mêlant lomo, txistorra, œuf frit et frites vous requinquera sérieusement, et vous donnera surtout la force de fêter la troisième mi-temps. Car vous pourrez ensuite déguster quelques rijoas au coin du bar en débriant le match avec le patron : ici, le Biarritz Olympique est roi !

## ■ LES CENT MARCHES

Avenue Beurivage ☎ 05 59 24 75 61

Ouvert de 8h à 1h du matin.

Un bar à ciel ouvert ou presque qui surplombe la plage de la Côte des Basques, à l'ombre des tamaris, ce n'est pas courant à Biarritz et bien sûr ça n'est ouvert qu'à la belle saison. Charme et convivialité, ce fut le maître mot de l'endroit tenu par deux associés, Frédéric Angles

et Jean-François Béraud qui ont réussi le pari de voir affluer tous les jours une foule incroyable, preuve du succès d'un tel concept ! Et, à l'heure d'une petite faim, outre les tapas bien sûr, salades et tartes salées sont au programme, certains soirs des huîtres, des sushi, etc. Impossible à rater !

### ■ LE COMPTOIR DU FOIE GRAS

**Maison Pujol**

**1, rue du Centre**

☎ 05 59 22 57 42

[www.comptoir-foie-gras.com](http://www.comptoir-foie-gras.com)

[cfg.btz@gmail.com](mailto:cfg.btz@gmail.com)

*Haute saison : ouvert du mardi au samedi de 10h à 14h et de 18h à 23h ; le dimanche de 10h à 14h. Tapas maison : 1 €. Foie gras : 2 €. Planches : 6 €. + verre de vin de 2 € à 5 € ou de champagne : 6 €. Assiette de pata negra : 14 €.*

Impossible de rater cet endroit car dès la rue, dans ce quartier animé des Halles, quelle que soit la saison, vous voyez sur le trottoir quelques tonneaux autour desquels les habitués s'installent pour y boire un verre de vins dans une gamme large, une flûte de champagne accompagnée de tapas (à déguster sur place ou à emporter), d'une assiette de jambon pata negra, de foie gras – une autre spécialité de la maison – de la charcuterie basque des deux côtés de la frontière, des huîtres, certains week-end, etc., des produits que l'on retrouve dans la minuscule boutique au plafond de piments d'Espelette qui cache aussi un écran plat... pour les soirs de match, dans une atmosphère conviviale étonnante. Un incontournable de l'apéritif biarrot « ambiance rugby » !

### ■ L'ARTNOA – BAR À VINS

**56, rue Gambetta**

☎ 05 59 24 78 87

[www.lartnoa.com](http://www.lartnoa.com)

*Ouvert toute l'année. Bar à vins ouvert jusqu'à 22h.*

On vous a présenté dans la rubrique « Cave à vins », ce grand professionnel sympathique qui a plus d'une corde à son arc. Outre une cave traditionnelle, le soir, le bar central s'anime tout comme la rue pour se transformer en bar à vins jusqu'à 22h ! L'antre de tous les plaisirs, avec un seul mot d'ordre, « Entrer à l'Artnoa néophyte pour en sortir amateur comblé... » Avec l'aide, à ses côtés, du meilleur sommelier du Sud-Ouest, Vincent Drubay, un tandem de choc qui propose en fait un apéritif ludique avec quelques grignotages comme parfois un Bellota de 48 mois de séchage. Avec d'emblée, une devise éloquent : « Un homme, le vin, une histoire », une belle manière d'aborder un verre de vin ! Avec en prime, l'accueil, la qualité des vins au verre proposés et une ambiance conviviale !

### ■ L'ILUNA BAR – LE CARITZ

**Plage du Port Vieux**

☎ 05 59 24 41 84

[www.lecaritz.com](http://www.lecaritz.com)

Deux bars au Caritz pour deux ambiances. L'Iluna bar, le bar estival par excellence ! Sublimement installé tout en haut de la terrasse du Caritz avec une vue magique sur l'océan, vous l'investirez pour un apéritif convivial ou une tapas party, avec de délicieux cocktails et une large gamme de champagnes, dans une ambiance musicale choisie qui vous transportera jusqu'au bout de la nuit. Au programme certains soirs, soirées thématiques, défilés de mode, sets des DJ's tendance... Un rendez-vous estival incontournable de la Côte Basque.

Le bar du Caritz est plutôt lounge et cosy : dans la salle du rez-de-chaussée, le bar lounge est très sollicité à tous moments, un petit déjeuner, un verre au retour de la plage et bien sûr un apéritif, dans une atmosphère conviviale, avec une vue sur l'océan, autour des maîtres des lieux conviviaux. Le Caritz, une institution à Biarritz que l'on ne peut plus ignorer. Incontournable tout simplement !

# Bordeaux-Bègles

## Union Bordeaux-Bègles

Depuis la fusion en 2006 entre le Stade bordelais et le Club athlétique Bordeaux-Bègles Gironde, qui a donné l'Union Bordeaux-Bègles, le club a passé cinq saisons en Pro D2 sans afficher de performances particulièrement inoubliables. Mais ayant enfin décroché un budget à la hauteur de ses ambitions, le président Joseph Marti a pu recruter de nouveaux joueurs et donner un nouvel élan à son équipe au début de l'exercice 2010-2011. L'objectif présidentiel est clairement affiché : intégrer le Top 5 et

opérer la montée en Top 14 dans les deux ans. L'UBB va prendre de l'avance sur les temps de passage prévisionnels puisqu'elle scelle sa montée au bout d'une petite année et découvre le Top 14 au début de la saison 2011-2012. Depuis, le club parvient, difficilement certes, à se maintenir dans l'élite.

### ■ UNION BORDEAUX-BÈGLES

**25, rue Delphin Loché** ☎ 05 57 35 99 99

[www.ubbrugby.com](http://www.ubbrugby.com)

*Boutique et billetterie en ligne. Abonnements au stade Chaban-Delmas.*

## Palmarès

### Bordeaux

- **Championnat de France** : 1899, 1904, 1905, 1906, 1907, 1909, 1911 ; finaliste en 1900, 1901, 1902, 1908, 1910.
- **Coupe de France** (finaliste) : 1943, 1944.
- **Challenge de l'Espérance** : 1997.

### Bègles

- **Coupe de France** : 1949.
- **Championnat de France** : 1969 ; finaliste : 1967.

### Club Athlétique Bègles-Bordeaux-Gironde :

- **Championnat de France** : 1991.
  - **Challenge Yves-du-Manoir** (finaliste) : 1995.
- Depuis la fusion en 2006, l'Union Bordeaux-Bègles n'a remporté aucun titre.

## Dirigeants

- **Président** : Laurent Marti.
- **Entraîneurs** : Raphaël Ibañez, Régis Sonnes, Vincent Etcheto.

## Les stades

### ■ STADE ANDRÉ MOGA

#### Impasse Delphin Loche

☎ 05 57 35 99 99 / 05 57 96 86 85

[www.ubbrugby.com](http://www.ubbrugby.com)

*Billets et abonnements en ligne ou au stade Chaban-Delmas, pas de vente au stade André Moga de Bègles.*

La plupart des matchs de l'UBB se déroulent au stade André Moga. Mais pour son grand retour dans l'élite, le club a délocalisé les plus belles affiches au stade Chaban-Delmas à Bordeaux. Si un projet d'agrandissement du stade est défendu par Noël Mamère, le maire de Bègles, pour en faire un stade de 18 000 places d'ici 2016, une autre réflexion est menée pour que Chaban-Delmas devienne le terrain de l'Union Bordeaux Bègles, lorsque les footballeurs girondins auront leur grand stade. En attendant, huit matchs seront une nouvelle fois joués au Stade Jacques-Chaban-Delmas lors de la saison 2013-2014. Les autres matchs seront joués au stade André Moga.

- **Capacité** : 9 088 places.

### ■ STADE JACQUES-CHABAN-DELMAS

#### Place Johnston

BORDEAUX ☎ 05 56 10 27 52

[www.bordeaux.fr](http://www.bordeaux.fr)

#### Tram A – stade Chaban-Delmas

*Guchets ouverts du lundi au vendredi de 13h30 à 17h30 et le samedi matin lors des week-ends de matches de 10h à 12h30.*

Le stade Jacques-Chaban-Delmas est le nouveau nom du parc Lescuré depuis 2001. Il a été renommé ainsi en hommage à celui qui fut maire de Bordeaux de 1947 à 1995. À l'origine, le parc Lescuré fut inauguré le 12 juin 1938 lors de Brésil-Tchécoslovaquie, match comptant

pour la troisième édition de la coupe du monde. Ce fut le premier stade au monde entièrement couvert sans milier pouvant gêner la visibilité des spectateurs. Par la suite, l'enceinte bordelaise a accueilli un autre Mondial de football (1998) et deux rendez-vous planétaires de rugby (1999, 2007). Chaban-Delmas possède également le plus long couloir reliant les vestiaires à la pelouse (120 mètres). Mais le vieil écran girondin n'est plus adapté aux exigences de l'UEFA et un Grand Stade est à l'étude dans le quartier de Bordeaux-lac. Il est prévu qu'il voit le jour en 2015 et sa capacité devrait se situer entre 42 000 et 45 000 places.

Mais pour son grand retour dans l'élite, l'Union Bordeaux-Bègles a délocalisé les plus belles affiches au stade Chaban-Delmas à Bordeaux. Huit matchs seront une nouvelle fois joués au Stade Jacques-Chaban-Delmas lors de la saison 2013-2014.

- **Capacité** : 34 694 places.

## Les couleurs

- **Domicile** : maillot blanc bordé bordeaux, short blanc, bas bordeaux.
- **Extérieur** : Maillot bleu, short blanc, bas gris.

## Joueurs de légende

Guy Accocheberry, Lisandro Arbizu, Laurent Armand, Eugène Billac, Maurice Boyau, Michel Celaya, Jacques Chaban-Delmas, Richard Dourthe, Thierry Dusautoir, Philippe Gimbert, Laurent Labit, Jean-Baptiste Lafond, Bernard Laporte, Les frères Moga (Alphonse, André et Alban), Vincent Moscato, Serge Simon, Olivier Sourgens.

## Joueurs emblématiques

Rafaël Carballo, Matthew Clarkin, Silviu Florea, Jean-Baptiste Poux, Ole Avei, Heini Adams, Nicolás Sánchez, Rafael Carballo.

## L'année dernière

Après une superbe première saison en Top 14, où l'Union Bordeaux-Bègles a fini 8e, ce qui est un record absolu pour un promu issu de la finale d'accession de ProD2, l'année de la confirmation fut beaucoup plus éprouvante. Relégué pendant 7 journées, l'UBB va finalement se sauver en finissant la saison 12<sup>e</sup> et premier non-relégué, malgré une déroute face à Clermont (67-3) lors de l'ultime journée.

## Souvenirs, souvenirs...

En 1991, Bègles domine largement le rugby français grâce à l'ossature solide de son équipe et en particulier de sa première ligne : Philippe Gimbert (1,85 m, 107 kg), Vincent Moscato (1,79 m, 98 kg) et Serge Simon (1,87 m, 100 kg). Les Rapetous, personne n'a oublié le surnom de ces trois crânes rasés sous le passage desquels plient alors toutes les défenses ! Le trio devient vite la figure emblématique d'un club qui ne connaît pas de rival en France pendant la saison 1990-1991 et mène Bègles au titre de champion de France. Les trois hommes se retrouveront en 1998 sous les couleurs du Stade Français Paris pour un second titre national.

LA VERSION COMPLETE DE VOTRE GUIDE

# AMATEUR DE RUGBY 2014

en numérique ou en papier en 3 clics



à partir de

**8.49€**

Cliquer ici

Disponible sur

